

TRVLMORE

Koffer

NL – Handleiding – Koffer

EN – User manual – Suitcase

FR – Manuel d'utilisation – Valise

DE – Benutzerhandbuch – Koffer

ES – Manuel de instrucciones – Maleta

IT – Manuale utente – Valigia

PL – Podręcznik użytkownika – Walizka

SV – Användarmanual – Koffert

**TM1000270 / TM1000271 / TM1000272 / TM1000273 / TM1000274 /
TM1000275 / TM1000276 / TM1000277 / TM1000278 / TM1000279 /
TM1000280 / TM1000281 / TM1000282 / TM1000283 / TM2005032 /
TM2005033 / TM2005034 / TM2005035 / TM2005036 / TM2005037 /
TM2005038 / TM2005039 / TM2005040 / TM2005041 / TM2005042 /
TM2005043 / TM2005044 / TM2005045**

Scan voor online handleiding | Scan for online user manual
| Recherche d'un manuel en ligne | Scannen für Online-
Handbuch | Buscar manual en línea | Scansione del
manuale online | Skanowanie do instrukcji online | Skanna
efter online-manual



NL – Handleiding

Voorwoord

Over dit document

Deze handleiding bevat alle informatie voor correct, efficiënt en veilig gebruik van het product. Zorg ervoor dat je de instructies in deze handleiding volledig gelezen en begrepen hebt voordat je het product installeert of gebruikt. Gebruik het product alleen zoals beschreven en alleen voor de genoemde doeleinden. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.

Over ons

Bij **TRVLMORE** streven we naar het bieden van functionele en stijlvolle reisartikelen voor elke avonturier, of je nu een backpacker bent of een stedentripper.

Ons assortiment omvat een breed scala aan reisbagage, rugtassen en accessoires, zorgvuldig ontworpen voor comfort en duurzaamheid. Van praktische TSA-slotjes tot handige toilettassen en comfortabele reishanddoeken, TRVLMORE staat voor gemak en kwaliteit op al jouw reizen.

Met onze producten reis je in stijl, zonder concessies te doen aan functionaliteit.

Bekijk onze producten op www.trvlmore.nl.

TRVLMORE

Inhoudsopgave

1. Veiligheid	5
2. Introductie	7
2.1 Beoogd gebruik	7
2.2 Productoverzicht	8
2.3 Productspecificaties	8
2.4 Inhoud verpakking	9
3. Instructies voor gebruik	9
3.1 Cijfercode slot aanpassen	9
4. Probleemoplossing	10
5. Onderhoud en reiniging	10
6. Opslag	10
7. Weggooien en recyclen	10
7.1 Weggooien	10
8. Service en garantie	11
8.1 Voorwaarden van de garantie	11
8.2 Garantietermijn	11
8.3 Niet gedekt onder de garantie	12
8.4 Aanspraak maken op de garantie	12
9. Disclaimer	12

1. Veiligheid



WAARSCHUWING!

Let erop dat het verpakkingsmateriaal niet in handen komt van kinderen. Zij kunnen erin stikken!



Lees voor gebruik de handleiding en de veiligheidsinformatie zorgvuldig door. Volg de instructies op en bewaar de handleiding voor de toekomst. De verkoper is niet verantwoordelijk voor het niet opvolgen van de veiligheidsinformatie over het gebruik en de omgang met het product of schade aan eigendommen of persoonlijk letsel.



GEVAAR

Deze categorie bevat waarschuwingen voor situaties die ernstige verwondingen, schade of de dood kunnen veroorzaken als ze niet worden vermeden.

- Gebruik het product niet als het niet goed functioneert, gevallen is of beschadigd is, maar neem direct contact op met onze klantenservice.
- Neem het product niet zelf uit elkaar en probeer het niet zelf te repareren of te herstellen. Laat reparaties en het vervangen van onderdelen uitsluitend uitvoeren door geautoriseerd onderhoudspersoneel en stuur het product voor iedere reparatie naar het servicecentrum om schade en persoonlijk letsel te voorkomen.
- Voorkom verkeerd gebruik van het product en houd rekening met de risico's en mogelijke gevolgen, zoals persoonlijk letsel en schade aan het product.



- Houd het product altijd uit de buurt van open vuur, brandende sigaretten, andere warmtebronnen en hete oppervlakken. 
- Laat kinderen niet met het product spelen en gebruik en bewaar het product altijd buiten het bereik van kinderen. 
- Laat dit product alleen gebruiken door kinderen van 8 jaar en ouder als zij goed zijn geïnstrueerd over het veilige gebruik, de mogelijke gevaren begrijpen en onder passend toezicht staan. Laat het reinigen en onderhouden van het product niet door kinderen uitvoeren, tenzij zij ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.
- Laat personen met een fysieke of mentale beperking het product alleen gebruiken als zij goed zijn geïnstrueerd over het veilige gebruik, de mogelijke gevaren begrijpen en onder toezicht staan.
- Laat niemand in of op het product klimmen, erop zitten of staan of ertegenaan klimmen, om persoonlijk letsel en schade aan het product te voorkomen. 



WAARSCHUWING

Deze categorie bevat waarschuwingen voor situaties die verwondingen of schade kunnen veroorzaken als ze niet worden vermeden.

- Controleer vóór elk gebruik alle onderdelen en accessoires op schade of slijtage (zoals barsten of breuken) die het functioneren kunnen beïnvloeden en vervang beschadigde onderdelen uitsluitend door originele of door de fabrikant aanbevolen onderdelen en accessoires.
- Gebruik geen accessoires die niet door de leverancier zijn aangeboden, om gevaar voor de gebruiker en schade aan het product te voorkomen.

- Gebruik het product uitsluitend voor privégebruik en niet voor commerciële doeleinden.



PAS OP

Deze categorie bevat waarschuwingen waar extra op gelet moet worden om situaties te voorkomen die kleine verwondingen of schade kunnen veroorzaken.

- Gebruik het product alleen voor de in deze handleiding beschreven doeleinden.
- Gebruik bij vliegreizen altijd een kofferriem om de koffer extra te beveiligen.
- Gebruik bij vliegreizen naar de Verenigde Staten bij voorkeur een TSA-slot.
- Houd er bij vliegreizen rekening mee dat de toegestane koffermaat per luchtvaartmaatschappij en per luchthaven kan verschillen.

2. Introductie

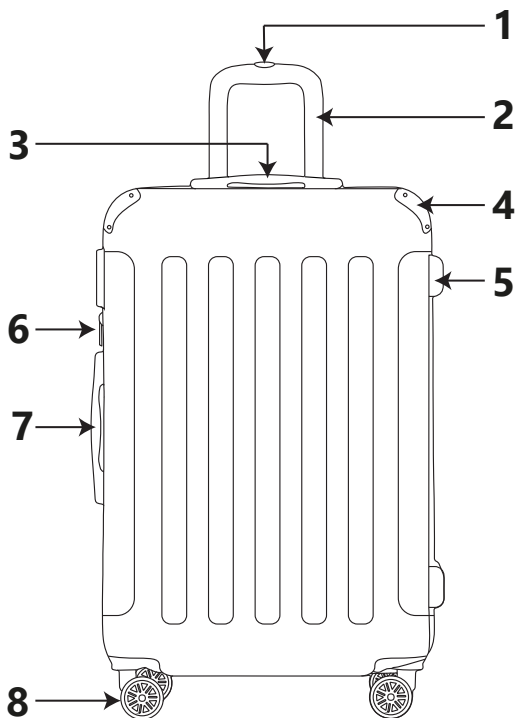
Bedankt dat je hebt gekozen voor een TRVLMORE product! Volg altijd de veiligheidsvoorschriften voor veilig gebruik.

2.1 Beoogd gebruik

Het beoogde gebruik van een koffer is om bagage en persoonlijke bezittingen op te bergen en te vervoeren tijdens het reizen. Deze koffer bestaat uit verschillende maten koffers die geschikt zijn voor verschillende reisbehoeften, zoals handbagagekoffers voor korte trips of grote koffers voor langere reizen. Het doel is om je spullen veilig en georganiseerd te houden tijdens het reizen.

De verkoper is vrijgesteld van aansprakelijkheid voor enig letsel of schade veroorzaakt door het gebruik van het product buiten het beoogde gebruik ervan. Elke wijziging van het product kan gevolgen hebben voor je veiligheid en garantie.

2.2 Productoverzicht



- | | |
|---------------------------------------|---------------|
| 1. Drukknop voor telescopisch handvat | 5. Cijferslot |
| 2. Telescopisch handvat | 6. Rits |
| 3. Handvat | 7. Handgreep* |
| 4. Stootkussen | 8. Wiel |

* Alleen van toepassing bij de 24" en 28" koffer

2.3 Productspecificaties

	20"	24"	28"
Afmetingen	54 x 36 x 20 cm	66 x 45 x 24 cm	76 x 50 x 27 cm
Gewicht	2,4 kg	3,2 kg	4 kg

	20"	24"	28"
Materiaal	Koffer: ABS + mix PC Handvat: PP Wiel: PVC		
Max. capaciteit	38 l	70 l	110 l
Type koffer	Hardcase		
Verstelbare telescopische hendel	Ja (66 – 77 – 103 cm)		
Aantal wielen	4		
Type sluiting	Ritssluiting		

2.4 Inhoud verpakking

Controleer of de inhoud van het pakket overeenkomt met de lijst in de handleiding. Licht de verkoper in als er onderdelen ontbreken. Lijkt het product beschadigd, dien dan onmiddellijk een klacht in bij de vervoerder en geef de verkoper een gedetailleerde beschrijving van de schade. Bewaar de beschadigde onderdelen en verpakking om je melding te onderbouwen.

1x Koffer

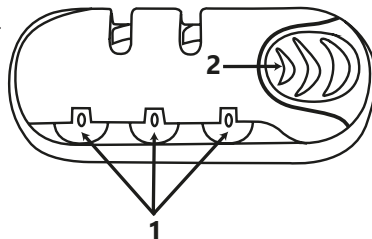
1x Snelstartgids

3. Instructies voor gebruik

3.1 Cijfercode slot aanpassen

De fabrieksinstelling van het cijferslot is 0-0-0. Je kunt deze code behouden. Als je de code wil veranderen moet je onderstaande stappen volgen:

1. Zet de cijfers (1) op 0-0-0.
2. Duw de resetknop (2) in de richting van de pijl.
Als de knop in deze positie is, kun je de cijfercombinatie van het slot veranderen.
3. Pas de cijfercode aan naar wens door te draaien aan de cijfers (1).
4. Laat de resetknop (2) los. De nieuwe cijfercombinatie is nu ingesteld.
5. Onthoud je nieuwe code.



Opmerking

- Zorg ervoor dat je de resetknop (2) niet loslaat terwijl je de code aan het instellen bent.

4. Probleemoplossing

Als tijdens het gebruik van het product de volgende problemen optreden, raadpleeg dan onderstaande tabel om een oplossing te vinden. Als de problemen niet kunnen worden opgelost aan de hand van deze opties, neem dan contact op met onze klantenservice.

Probleem	Oorzaak	Oplossing
Ik krijg het slot niet open met de ingevoerde code.	De code die je invoert is incorrect.	Vraag de juiste code op bij de eigenaar of reset de code met de instructies die zijn meegeleverd.

5. Onderhoud en reiniging

Reinig het product met een licht vochtige, schone doek en maak hem goed droog. Gebruik geen schurende of agressieve schoonmaakmiddelen.

6. Opslag

Bewaar het product op een droge, schone plek. Bewaar het product niet in extreem hoge of lage temperaturen.

7. Weggooien en recyclen

Denk aan het milieu en lever een bijdrage aan een schonere leefomgeving! Je kunt bij je gemeente terecht voor alle informatie over de mogelijkheden voor het afvoeren van afgedankte producten.

7.1 Weggooien



Gooi het product aan het einde van zijn levensduur niet weg met het normale huisvuil, maar lever hem in op een door de overheid aangewezen inzamelpunt om het te laten recyclen.



Voer de verpakking en de accessoires af conform de milieuvorschriften die gelden in jouw gemeente. Let op de symbolen op de verschillende verpakkingsmaterialen en voer ze – indien nodig – gescheiden af. De verpakkingsmaterialen zijn voorzien van letters en cijfers: 1-7: plastic, 20-22: papier en karton, 80-98 composietmaterialen.



Scheid afval in glas, papier en plastic voor recycling met Tri sélectif. Verminder stortplaatsafval en behoud natuurlijke hulpbronnen. Draag bij aan duurzaamheid door bewust te scheiden.

8. Service en garantie

Als je service nodig hebt of een vraag hebt over je product, neem dan contact op met onze klantenservice via service@trvlmore.nl.

Je krijgt 2 jaar garantie op dit product vanaf de datum waarop je het hebt gekocht. Als het product kapot gaat, heb je altijd recht op wettelijke bescherming via de verkoper. Deze garantie verandert niets aan die wettelijke rechten.

8.1 Voorwaarden van de garantie

De garantie gaat in op de dag dat je het product hebt gekocht. Bewaar daarom goed het originele aankoopbewijs of de e-mailbevestiging – dit is je bewijs van aankoop. Als het product binnen twee jaar na aankoop stukgaat door een materiaal- of fabricagefout, repareren of vervangen wij het product gratis. Hiervoor moet je:

- Contact opnemen met onze klantenservice via service@trvlmore.nl.
- Een kopie van het aankoopbewijs meesturen.
- Kort opschrijven wat het probleem is en wanneer het is ontstaan.

Als het defect onder de garantie valt, krijg je het gerepareerde of een nieuw product terug. De garantieperiode wordt daardoor niet verlengd of opnieuw gestart.

8.2 Garantietermijn

De garantie duurt 2 jaar. Deze periode wordt niet verlengd als je product is gerepareerd of vervangen. Zitten er bij het uitpakken al beschadigingen of gebreken aan het product? Meld dit dan meteen bij onze klantenservice. Reparatie of vervanging buiten

de garantieperiode zijn niet gratis.

8.3 Niet gedekt onder de garantie

Het product is zorgvuldig gemaakt en getest. De garantie geldt alleen voor fouten in het materiaal of de productie. De volgende dingen vallen niet onder de garantie:

- Onderdelen die slijten door normaal gebruik.
- Breekbare onderdelen die beschadigd raken.
- Schade door verkeerd gebruik, onjuist onderhoud of als je het product hebt gebruikt op een manier die niet in de gebruiksaanwijzing staat.
- Gebruik voor zakelijke of commerciële doeleinden.
- Schade door misbruik, geweld of aanpassingen door anderen dan onze eigen serviceafdeling.

Lees de handleiding goed door en volg de aanwijzingen op.

8.4 Aanspraak maken op de garantie

Volg deze stappen voor een snelle afhandeling:

- Houd het aankoopbewijs, artikelnummer en EAN-code bij de hand.
- Je vindt het artikelnummer op het typeplaatje van het product, in de gebruiksaanwijzing (onderaan de titelpagina), of op een sticker aan de achterkant of onderkant van het apparaat.
- Neem bij problemen eerst contact met ons op via service@trvlmore.nl of via het contactformulier op www.trvlmore.nl.
- Na overleg met onze klantenservice kun je het product eventueel opsturen. Gebruik het retouradres dat je van ons krijgt op de retourlabel. Voeg een kopie van het aankoopbewijs toe en schrijf erbij wat het defect is en wanneer dit is ontstaan.

Belangrijk

- Verstuur het product alleen naar het opgegeven adres.
- Zorg voor een stevige verpakking.
- Gebruik geen expreszending, vrachtvervoer of speciale leveringsvormen.
- Stuur ook alle accessoires mee die bij aankoop geleverd zijn.

9. Disclaimer

Veranderingen onder voorbehoud; specificaties kunnen veranderen zonder opgave van redenen.

EN – Manual

Foreword

About this document

This manual contains all the information for correct, efficient and safe use of the product. Make sure you have fully read and understood the instructions in this manual before installing or using the product. Use the product only as described and only for the purposes specified. Keep this manual for future use.

About us

At **TRVLMORE**, we strive to provide functional and stylish travel gear for every adventurer, whether you're a backpacker or a city tripper.

Our range includes a wide range of travel luggage, backpacks and accessories, carefully designed for comfort and durability. From practical TSA locks to handy toiletry bags and comfortable travel towels, TRVLMORE stands for convenience and quality on all your travels.

With our products, you travel in style without compromising on functionality.

Check out our products at www.trvlmore.nl.

TRVLMORE

Table of contents

1. Safety	15
2. Introduction	17
2.1 Intended use	17
2.2 Product overview	18
2.3 Product specifications	18
2.4 Package contents	19
3. Instructions for use	19
3.1 Modify numeric code lock	19
4. Troubleshooting	20
5. Maintenance and cleaning	20
6. Storage	20
7. Discarding and recycling	20
7.1 Discard	20
8. Service and warranty	21
8.1 Terms of the warranty	21
8.2 Warranty period	21
8.3 Not covered under warranty	22
8.4 Making a claim under the warranty	22
9. Disclaimer	22

1. Safety



WARNING!

Make sure that the packaging material does not get into the hands of children. They can choke on it!



Before use, read the manual and safety information carefully. Follow the instructions and save the manual for the future. The seller is not responsible for failure to follow safety information on the use and handling of the product or damage to property or personal injury.



DANGER

This category contains warnings for situations that could cause serious injury, damage or death if not avoided.

- Do not use the product if it is malfunctioning, dropped or damaged, but contact our customer service immediately.
- Do not disassemble or attempt to repair or restore the product yourself. Have repairs and parts replacement performed only by authorized service personnel and send the product to the service center for any repair to avoid damage and personal injury.
- Avoid misuse of the product and consider the risks and possible consequences, such as personal injury and damage to the product.
- Always keep the product away from open flames, lit cigarettes, other heat sources and hot surfaces.
- Do not allow children to play with the product and always use and store the product out of the reach of children.



- Allow this product to be used by children 8 years of age and older only if they have been properly instructed in its safe use, understand the potential hazards, and are under appropriate supervision. Do not allow children to clean and maintain the product unless they are over 8 years old and supervised.
- Allow persons with physical or mental disabilities to use the product only if they are properly instructed in its safe use, understand the potential hazards, and are supervised.
- To avoid personal injury and damage to the product, do not allow anyone to climb in or on the product, sit or stand on it, or climb against it.



WARNING

This category contains warnings for situations that could cause injury or damage if not avoided.

- Before each use, check all parts and accessories for damage or wear (such as cracks or breaks) that may affect performance, and replace damaged parts only with original or manufacturer-recommended parts and accessories.
- Do not use accessories not offered by the supplier to avoid danger to the user and damage to the product.
- Use the product only for private use and not for commercial purposes.



CAUTION

This category contains warnings that need extra attention to avoid situations that could cause minor injuries or damage.

- Use the product only for the purposes described in this manual.

- When traveling by air, always use a luggage strap to add extra security to the suitcase.
- When traveling by air to the United States, preferably use a TSA lock.
- When traveling by air, keep in mind that the allowed suitcase size may vary by airline and airport.

2. Introduction

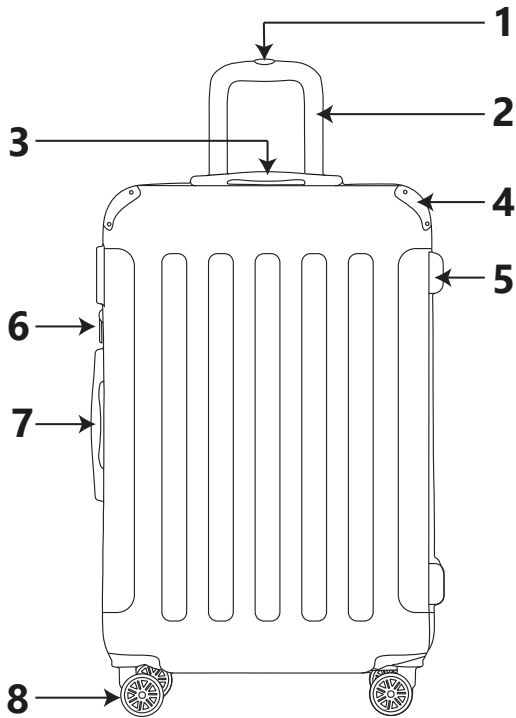
Thank you for choosing an TRVLMORE product! Always follow safety precautions for safe use.

2.1 Intended use

The intended use of a suitcase is to store and transport luggage and personal belongings while traveling. This case consists of different sizes of suitcases suitable for different travel needs, such as carry-on suitcases for short trips or large suitcases for longer trips. The goal is to keep your belongings safe and organized while traveling.

The seller is released from liability for any injury or damage caused by the use of the product beyond its intended use. Any modification of the product may affect your safety and warranty.

2.2 Product overview



- | | |
|--------------------------------------|----------------|
| 1. Push button for telescopic handle | 5. Number lock |
| 2. Telescopic handle | 6. Zipper |
| 3. Handle | 7. Handle* |
| 4. Pad | 8. Wheel |

** Only applicable with the 24" and 28" case*

2.3 Product specifications

	20"	24"	28"
Dimensions	54 x 36 x 20 cm	66 x 45 x 24 cm	76 x 50 x 27 cm
Weight	2.4 kg	3.2 kg	4 kg

	20"	24"	28"
Material	Case: ABS + mix PC Handle: PP Wheel: PVC		
Max. capacity	38 l	70 l	110 l
Type of case	Hardcase		
Adjustable telescopic handle	Yes (66 - 77 - 103 cm)		
Number of wheels	4		
Type of closure	Zipper		

2.4 Package contents

Check that the package contents match the list in the manual. Notify the seller if parts are missing. If the product appears damaged, immediately file a complaint with the carrier and provide the seller with a detailed description of the damage. Keep the damaged parts and packaging to substantiate your report.

1x Suitcase

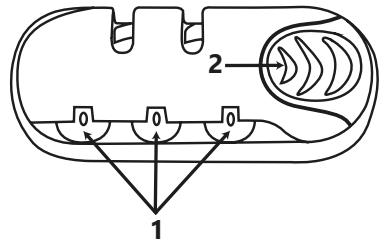
1x Quick Start Guide

3. Instructions for use

3.1 Modify numeric code lock

The factory setting of the numeric code lock is 0-0-0. You can keep this code. If you want to change the code you need to follow the steps below:

1. Set the numbers (1) to 0-0-0.
2. Push the reset button (2) in the direction of the arrow. When the button is in this position, you can change the number combination of the lock.
3. Adjust the numerical code as desired by turning the digits (1).
4. Release the reset button (2). The new number combination is now set.
5. Remember your new code.



**Note**

- Be sure not to release the reset button (2) while you are setting the code.

4. Troubleshooting

If the following problems occur while using the product, refer to the table below to find a solution. If the problems cannot be solved using these options, please contact our customer service department.

Problem	Cause	Solution
I cannot get the lock to open with the code entered.	The code you enter is incorrect.	Get the correct code from the owner or reset the code with the instructions provided.

5. Maintenance and cleaning

Clean with a slightly damp, clean cloth and dry thoroughly. Do not use abrasive or aggressive cleaning agents.

6. Storage

Store the product in a dry, clean place. Do not store the product in extremely high or low temperatures.

7. Discarding and recycling

Think about the environment and contribute to a cleaner living environment! You can contact your municipality for all information on disposal options for discarded products.

7.1 Discard



At the end of its life, do not dispose of the product with normal household waste, but hand it in at a government designated collection point for recycling.



Dispose of the packaging and accessories in accordance with the environmental regulations in force in your municipality. Observe the symbols on the various packaging materials and dispose of them separately – if necessary. Packaging materials are labeled with letters and numbers: 1–7: plastic, 20–22: paper and cardboard, 80–98 composite materials.



Separate waste into glass, paper and plastic for recycling with Tri sélectif. Reduce landfill waste and conserve natural resources. Contribute to sustainability by consciously separating.

8. Service and warranty

If you need service or have a question about your product, please contact our customer service team at service@trvlmore.nl.

You get a 2-year warranty on this product from the date you purchased it. If the product breaks down, you are always entitled to legal protection through the seller. This warranty does not change those legal rights.

8.1 Terms of the warranty

The warranty starts on the day you bought the product. Therefore, keep the original receipt or email confirmation carefully – this is your proof of purchase. If the product breaks down within two years of purchase due to a material or manufacturing defect, we will repair or replace the product free of charge. For this you must:

- Contact our customer service department at service@trvlmore.nl.
- Enclose a copy of the proof of purchase.
- Briefly write down what the problem is and when it arose.

If the defect falls under warranty, you will receive the repaired or a new product back. This does not extend or restart the warranty period.

8.2 Warranty period

The warranty lasts for 2 years. This period is not extended if your product is repaired or replaced. Are there any damages or defects on the product when it is unpacked? Please report this to our customer service department immediately. Repair or replacement outside the warranty period are not free of charge.

8.3 Not covered under warranty

The product is carefully made and tested. The warranty applies only to errors in material or manufacturing. The following are not covered by the warranty:

- Parts that wear out from normal use.
- Fragile parts getting damaged.
- Damage caused by misuse, improper maintenance or if you have used the product in a manner not specified in the instructions for use.
- Use for business or commercial purposes.
- Damage caused by abuse, violence or modification by anyone other than our own service department.

Read the manual carefully and follow the instructions.

8.4 Making a claim under the warranty

Follow these steps for quick processing:

- Have the proof of purchase, item number and EAN code handy.
- You can find the part number on the product nameplate, in the user manual (at the bottom of the title page), or on a sticker on the back or bottom of the device.
- If you have any problems, please contact us first at service@trvlmore.nl or via the contact form at www.trvlmore.nl.
- After consulting with our customer service department, you can send the product to us if necessary. Please use the return address provided by us on the return label. Include a copy of the proof of purchase and write what the defect is and when it occurred.

Important

- Ship the product only to the address provided.
- Make sure the packaging is sturdy.
- Do not use express shipping, freight shipping or special forms of delivery.
- Also send all accessories that came with your purchase.

9. Disclaimer

Changes subject to change; specifications are subject to change without notice.

FR – Manuel

Avant-propos

À propos de ce document

Ce manuel contient toutes les informations nécessaires à une utilisation correcte, efficace et sûre du produit. Assurez-vous d'avoir bien lu et compris les instructions de ce manuel avant d'installer ou d'utiliser le produit. N'utilisez le produit que de la manière décrite et aux fins spécifiées. Conservez ce manuel pour une utilisation ultérieure.

A propos de nous

Chez **TRVLMORE**, nous nous efforçons de proposer des articles de voyage fonctionnels et élégants pour tous les aventuriers, qu'ils soient baroudeurs ou citadins.

Notre gamme comprend un large éventail de bagages de voyage, de sacs à dos et d'accessoires, soigneusement conçus pour le confort et la durabilité. Des serrures TSA pratiques aux trousseaux de toilette pratiques et aux serviettes de voyage confortables, TRVLMORE est synonyme de commodité et de qualité pour tous vos voyages.

Avec nos produits, vous voyagez avec style, sans faire de compromis sur la fonctionnalité.

Consultez nos produits sur le site www.trvlmore.nl.

TRVLMORE

Table des matières

1. Sécurité	25
2. Introduction	27
2.1 Utilisation prévue	27
2.2 Aperçu du produit	28
2.3 Spécifications du produit	28
2.4 Contenu de l'emballage	29
3. Mode d'emploi	29
3.1 Modification du verrouillage du code numérique	29
4. Dépannage	30
5. Entretien et nettoyage	30
6. Stockage	30
7. Élimination et recyclage	30
7.1 Rejeter	31
8. Service et garantie	31
8.1 Conditions de la garantie	31
8.2 Période de garantie	32
8.3 Non couvert par la garantie	32
8.4 Faire une demande d'indemnisation au titre de la garantie	32
9. Clause de non-responsabilité	33

1. Sécurité



ATTENTION !

Veillez à ce que les matériaux d'emballage ne tombent pas entre les mains des enfants. Ils peuvent s'étouffer avec !



Lisez attentivement le manuel et les informations de sécurité avant d'utiliser l'appareil. Suivez les instructions et conservez le manuel pour vous y référer ultérieurement. Le vendeur n'est pas responsable du non-respect des consignes de sécurité relatives à l'utilisation et à la manipulation du produit, ni des dommages matériels ou corporels.



DANGER

Cette catégorie contient des avertissements relatifs à des situations susceptibles de provoquer des blessures graves, des dommages ou la mort si elles ne sont pas évitées.

- N'utilisez pas le produit s'il fonctionne mal, s'il est tombé ou s'il est endommagé, mais contactez immédiatement notre service clientèle.
- Ne démontez pas le produit et n'essayez pas de le réparer ou de le restaurer vous-même. Ne confiez les réparations et le remplacement des pièces qu'à un personnel de service agréé et envoyez le produit au centre de service pour toute réparation afin d'éviter tout dommage et toute blessure corporelle.
- Évitez d'utiliser le produit à mauvais escient et tenez compte des risques et des conséquences possibles, tels que les blessures corporelles et les dommages au produit.



- Tenez toujours le produit à l'écart des flammes nues, des cigarettes allumées, des autres sources de chaleur et des surfaces chaudes. 
- Ne laissez pas les enfants jouer avec le produit et utilisez et rangez toujours le produit hors de portée des enfants. 
- Ce produit ne doit être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus que s'ils ont reçu les instructions nécessaires pour l'utiliser en toute sécurité, s'ils comprennent les risques potentiels et s'ils sont placés sous une surveillance appropriée. Ne laissez pas les enfants nettoyer et entretenir le produit s'ils n'ont pas plus de 8 ans et s'ils ne sont pas surveillés.
- Permettre aux personnes souffrant d'un handicap physique ou mental d'utiliser le produit uniquement si elles ont été correctement informées de son utilisation en toute sécurité, si elles comprennent les dangers potentiels et si elles sont supervisées.
- Pour éviter les blessures et les dommages au produit, ne laissez personne grimper dans ou sur le produit, s'asseoir ou se tenir debout dessus ou grimper contre lui. 



AVERTISSEMENT

Cette catégorie contient des avertissements relatifs à des situations susceptibles de provoquer des blessures ou des dommages si elles ne sont pas évitées.

- Avant chaque utilisation, vérifiez que toutes les pièces et tous les accessoires ne sont pas endommagés ou usés (fissures ou fractures, par exemple) et ne remplacez les pièces endommagées que par des pièces et des accessoires d'origine ou recommandés par le fabricant.

- N'utilisez pas d'accessoires non proposés par le fournisseur afin d'éviter tout danger pour l'utilisateur et tout dommage au produit.
- Utiliser le produit uniquement à des fins privées et non à des fins commerciales.



ATTENTION

Cette catégorie contient des avertissements qui requièrent une attention particulière afin d'éviter des situations qui pourraient causer des blessures mineures ou des dommages.

- N'utilisez le produit qu'aux fins décrites dans le présent manuel.
- Lorsque vous voyagez en avion, utilisez toujours une sangle pour bagages afin de renforcer la sécurité de la valise.
- Lorsque vous voyagez par avion vers les États-Unis, utilisez de préférence un antivol TSA.
- Lorsque vous voyagez en avion, n'oubliez pas que la taille autorisée des valises peut varier d'une compagnie aérienne et d'un aéroport à l'autre.

2. Introduction

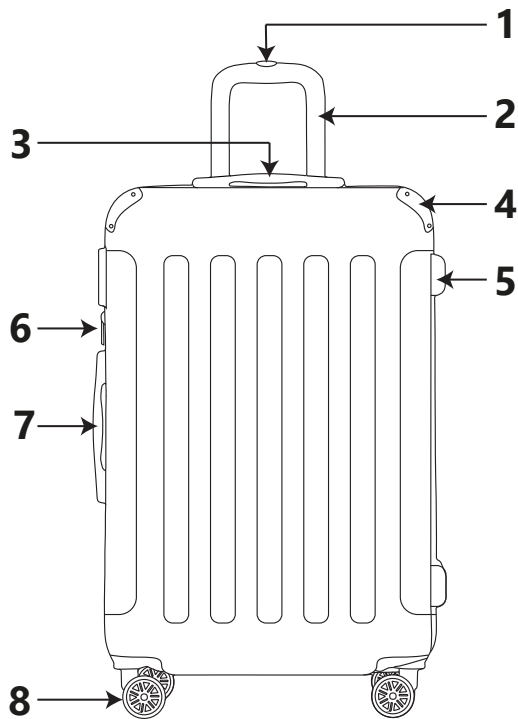
Merci d'avoir choisi le produit TRVLMORE! Respectez toujours les consignes de sécurité pour une utilisation sûre.

2.1 Utilisation prévue

L'utilisation prévue d'une valise est de ranger et de transporter les bagages et les effets personnels lors d'un voyage. Cette valise se compose de valises de différentes tailles adaptées à différents besoins de voyage, comme les valises à main pour les voyages courts ou les grandes valises pour les voyages plus longs. L'objectif est d'assurer la sécurité et l'organisation de vos effets personnels lors de vos déplacements.

Le vendeur est dégagé de toute responsabilité en cas de blessure ou de dommage causé par l'utilisation du produit au-delà de l'usage prévu. Toute modification du produit peut avoir une incidence sur votre sécurité et votre garantie.

2.2 Aperçu du produit



- | | |
|---|-----------------------------|
| 1. Bouton poussoir pour la poignée télescopique | 5. Verrouillage des numéros |
| 2. Poignée télescopique | 6. Zip |
| 3. Poignée | 7. Poignée* |
| 4. Tampon | 8. Roue |

* Applicable uniquement aux caisses de 24 et 28 pouces

2.3 Spécifications du produit

	20"	24"	28"
Dimensions	54 x 36 x 20 cm	66 x 45 x 24 cm	76 x 50 x 27 cm
Poids	2,4 kg	3,2 kg	4 kg

	20"	24"	28"
Matériau	Boîtier : ABS + PC mélangé Poignée : PP Roue : PVC		
Max. capacité	38 l	70 l	110 l
Type de cas	Boîtier rigide		
Poignée télescopique réglable	Oui (66 – 77 – 103 cm)		
Nombre de roues	4		
Type de fermeture	Zip		

2.4 Contenu de l'emballage

Vérifiez que le contenu de l'emballage correspond à la liste du manuel. Informez le vendeur s'il manque des pièces. Si le produit semble endommagé, déposez immédiatement une plainte auprès du transporteur et donnez au vendeur une description détaillée des dommages. Conservez les pièces endommagées et l'emballage pour étayer votre rapport.

1x Valise

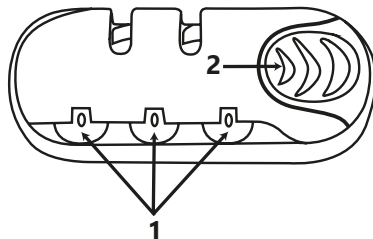
1x Guide de démarrage rapide

3. Mode d'emploi

3.1 Modification du verrouillage du code numérique

Le réglage d'usine du verrouillage des numéros est 0-0-0. Vous pouvez conserver ce code. Si vous souhaitez modifier le code, vous devez suivre les étapes ci-dessous :

1. Régler les chiffres (1) sur 0-0-0.
2. Pousser le bouton de réinitialisation (2) dans le sens de la flèche. Lorsque le bouton est dans cette position, vous pouvez modifier la combinaison numérique de la serrure.
3. Ajuster le code numérique selon les besoins en tournant les chiffres (1).
4. Relâcher le bouton de réinitialisation (2). La nouvelle combinaison de numéros est



maintenant définie.

5. Mémorisez votre nouveau code.



Commentaire

- Veillez à ne pas relâcher le bouton de réinitialisation (2) pendant le réglage du code.

4. Dépannage

Si les problèmes suivants surviennent lors de l'utilisation du produit, consultez le tableau ci-dessous pour trouver une solution. Si ces options ne permettent pas de résoudre le problème, veuillez contacter notre service clientèle.

Problème	Cause	Solution
Je n'arrive pas à ouvrir la serrure avec le code saisi.	Le code que vous avez introduit est incorrect.	Demandez le code correct au propriétaire ou réinitialisez le code à l'aide des instructions fournies.

5. Entretien et nettoyage

Nettoyer avec un chiffon propre légèrement humide et sécher soigneusement. Ne pas utiliser de produits de nettoyage abrasifs ou agressifs.

6. Stockage

Stocker le produit dans un endroit sec et propre. Ne pas stocker le produit à des températures extrêmement élevées ou basses.

7. Élimination et recyclage

Pensez à l'environnement et contribuez à un cadre de vie plus propre ! Vous pouvez contacter votre mairie pour obtenir toutes les informations sur les possibilités d'élimination des produits mis au rebut.

7.1 Rejeter



En fin de vie, ne jetez pas le produit avec les ordures ménagères, mais déposez-le dans un point de collecte désigné par le gouvernement pour qu'il soit recyclé.



Éliminez l'emballage et les accessoires conformément à la réglementation environnementale en vigueur dans votre commune. Notez les symboles sur les différents matériaux d'emballage et éliminez-les séparément – si nécessaire. Les matériaux d'emballage sont étiquetés avec des lettres et des chiffres : 1-7 : plastique, 20-22 : papier et carton, 80-98 : matériaux composites.



Séparer les déchets en verre, papier et plastique pour les recycler avec Tri sélectif. Réduire les déchets dans les décharges et préserver les ressources naturelles. Contribuez à la durabilité en vous séparant consciemment.

8. Service et garantie

Si vous avez besoin d'un service après-vente ou si vous avez une question concernant votre produit, veuillez contacter notre service clientèle à l'adresse suivante : service@trvlmore.nl.

Ce produit bénéficie d'une garantie de 2 ans à compter de la date d'achat. Si le produit tombe en panne, vous avez toujours droit à une protection juridique par l'intermédiaire du vendeur. Cette garantie ne modifie pas ces droits légaux.

8.1 Conditions de la garantie

La garantie prend effet le jour où vous avez acheté le produit. Conservez donc l'original de la preuve d'achat ou de l'e-mail de confirmation – c'est votre preuve d'achat. Si le produit tombe en panne dans les deux ans suivant son achat en raison d'un défaut de matériau ou de fabrication, nous le réparerons ou le remplacerons gratuitement. Pour cela, vous devez

- Contactez notre service clientèle à l'adresse suivante : service@trvlmore.nl.
- Joindre une copie de la preuve d'achat.
- Décrivez brièvement le problème et la date à laquelle il s'est posé.

Si le défaut est couvert par la garantie, vous recevrez le produit réparé ou un nouveau produit. Cela ne prolonge pas ou ne relance pas la période de garantie.

8.2 Période de garantie

La garantie est de 2 ans. Cette période n'est pas prolongée si votre produit est réparé ou remplacé. Le produit est-il déjà endommagé ou défectueux lors de son déballage ? Si c'est le cas, signalez-le immédiatement à notre service clientèle. La réparation ou le remplacement en dehors de la période de garantie ne sont pas gratuits.

8.3 Non couvert par la garantie

Le produit a été soigneusement fabriqué et testé. La garantie ne s'applique qu'aux défauts de matériel ou de production. Les éléments suivants ne sont pas couverts par la garantie :

- Pièces qui s'usent dans le cadre d'une utilisation normale.
- Pièces fragiles endommagées.
- Les dommages causés par une mauvaise utilisation, un mauvais entretien ou si vous avez utilisé le produit d'une manière non spécifiée dans le mode d'emploi.
- Utilisation à des fins professionnelles ou commerciales.
- Les dommages dus à l'abus, à la violence ou à des modifications effectuées par d'autres personnes que notre propre service d'entretien.

Lisez attentivement le manuel et suivez les instructions.

8.4 Faire une demande d'indemnisation au titre de la garantie

Suivez les étapes suivantes pour un traitement rapide :

- Conservez la preuve d'achat, le numéro d'article et le code EAN à portée de main.
- Vous trouverez la référence sur la plaque signalétique du produit, dans le manuel d'utilisation (au bas de la page de titre) ou sur un autocollant situé à l'arrière ou au bas de l'appareil.
- En cas de problème, veuillez nous contacter d'abord à l'adresse service@trvlmore.nl ou via le formulaire de contact à l'adresse www.trvlmore.nl.
- Après avoir consulté notre service clientèle, vous pouvez nous renvoyer le produit si nécessaire. Veuillez utiliser l'adresse de retour que nous vous avons fournie sur l'étiquette de retour. Joignez une copie de la preuve d'achat et indiquez la nature du défaut et la date à laquelle il s'est produit.

Important

- N'envoyez le produit qu'à l'adresse indiquée.
- Veillez à ce que l'emballage soit solide.
- Ne pas utiliser d'envoi express, de transport de fret ou de formes spéciales de livraison.
- Envoyez également tous les accessoires qui accompagnent votre achat.

9. Clause de non-responsabilité

Les spécifications peuvent être modifiées sans préavis.

DE – Handbuch

Vorwort

Über dieses Dokument

Dieses Handbuch enthält alle Informationen für den korrekten, effizienten und sicheren Gebrauch des Produkts. Vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen in dieser Anleitung vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt installieren oder benutzen. Verwenden Sie das Produkt nur wie beschrieben und nur für die angegebenen Zwecke. Bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Gebrauch auf.

Über uns

Bei **TRVLMORE** bemühen wir uns, funktionelle und stilvolle Reiseausrüstung für jeden Abenteuerer anzubieten, egal ob Sie ein Rucksacktourist oder ein Städtereisender sind.

Unser Angebot umfasst eine breite Palette an Reisegepäck, Rucksäcken und Zubehör, die sorgfältig auf Komfort und Haltbarkeit ausgelegt sind. Von praktischen TSA-Schlössern über handliche Kulturbeutel bis hin zu komfortablen Reisehandtüchern – TRVLMORE steht für Komfort und Qualität auf all Ihren Reisen.

Mit unseren Produkten können Sie stilvoll reisen, ohne Kompromisse bei der Funktionalität einzugehen.

Informieren Sie sich über unsere Produkte unter www.trvlmore.nl.

TRVLMORE

Inhaltsübersicht

1. Sicherheit	36
2. Einführung	39
2.1 Verwendungszweck	39
2.2 Produktübersicht	40
2.3 Produktspezifikationen	40
2.4 Inhalt der Verpackung	41
3. Anweisungen für den Gebrauch	41
3.1 Ändern der numerischen Codesperre	41
4. Fehlersuche	42
5. Wartung und Reinigung	42
6. Lagerung	42
7. Entsorgung und Recycling	42
7.1 Ablegen	43
8. Service und Garantie	43
8.1 Bedingungen der Garantie	43
8.2 Gewährleistungsfrist	44
8.3 Nicht von der Garantie abgedeckt	44
8.4 Inanspruchnahme der Garantie	44
9. Haftungsausschluss	45

1. Sicherheit



WARNUNG!

Achten Sie darauf, dass das Verpackungsmaterial nicht in die Hände von Kindern gelangt. Daran können sie ersticken!



Lesen Sie das Handbuch und die Sicherheitshinweise vor dem Gebrauch sorgfältig durch. Befolgen Sie die Anweisungen und bewahren Sie das Handbuch zum späteren Nachschlagen auf. Der Verkäufer haftet nicht für die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise zur Verwendung und Handhabung des Produkts sowie für Sach- und Personenschäden.



GEFAHR

Diese Kategorie enthält Warnhinweise für Situationen, die zu schweren Verletzungen, Schäden oder Tod führen können, wenn sie nicht vermieden werden.

- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es defekt ist, fallen gelassen wurde oder beschädigt ist, sondern wenden Sie sich sofort an unseren Kundendienst.
- Nehmen Sie das Produkt nicht auseinander und versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren oder wiederherzustellen. Lassen Sie Reparaturen und den Austausch von Teilen nur von autorisiertem Servicepersonal durchführen und senden Sie das Produkt für jede Reparatur an das Servicezentrum, um Schäden und Verletzungen zu vermeiden.



- Vermeiden Sie den Missbrauch des Produkts und berücksichtigen Sie die Risiken und möglichen Folgen, wie z. B. Verletzungen und Beschädigungen des Produkts.
- Halten Sie das Produkt stets von offenen Flammen, brennenden Zigaretten, anderen Wärmequellen und heißen Oberflächen fern. 
- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Produkt spielen und verwenden und lagern Sie das Produkt immer außerhalb der Reichweite von Kindern. 
- Lassen Sie dieses Produkt nur dann von Kindern ab 8 Jahren benutzen, wenn diese ordnungsgemäß in den sicheren Gebrauch eingewiesen wurden, die potenziellen Gefahren verstehen und unter angemessener Aufsicht stehen. Erlauben Sie Kindern nicht, das Produkt zu reinigen und zu warten, es sei denn, sie sind über 8 Jahre alt und werden beaufsichtigt.
- Erlauben Sie Personen mit körperlichen oder geistigen Behinderungen die Verwendung des Produkts nur, wenn sie ordnungsgemäß in die sichere Verwendung eingewiesen wurden, die möglichen Gefahren verstehen und beaufsichtigt werden.
- Um Verletzungen und Schäden am Gerät zu vermeiden, dürfen Sie nicht zulassen, dass jemand in oder auf das Gerät klettert, sich darauf setzt oder stellt oder dagegen klettert. 



WARNUNG

Diese Kategorie enthält Warnhinweise für Situationen, die Verletzungen oder Schäden verursachen können, wenn sie nicht vermieden werden.

- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch alle Teile und Zubehörteile auf Beschädigungen oder Verschleiß (z. B. Risse oder Brüche), die die Leistung beeinträchtigen könnten, und ersetzen Sie beschädigte Teile nur durch Originalteile oder vom Hersteller empfohlene Teile und Zubehörteile.
- Verwenden Sie kein Zubehör, das nicht vom Lieferanten angeboten wird, um Gefahren für den Benutzer und Schäden am Produkt zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den privaten Gebrauch und nicht für kommerzielle Zwecke.



VORSICHT

Diese Kategorie enthält Warnhinweise, die besondere Aufmerksamkeit erfordern, um Situationen zu vermeiden, die zu leichten Verletzungen oder Schäden führen können.

- Verwenden Sie das Produkt nur für die in dieser Anleitung beschriebenen Zwecke.
- Verwenden Sie bei Flugreisen immer einen Gepäckgurt, um den Koffer zusätzlich zu sichern.
- Verwenden Sie bei Flugreisen in die Vereinigten Staaten vorzugsweise ein TSA-Schloss.
- Bei Flugreisen ist zu beachten, dass die zulässige Koffergröße von Fluggesellschaft und Flughafen zu Flughafen variieren kann.

2. Einführung

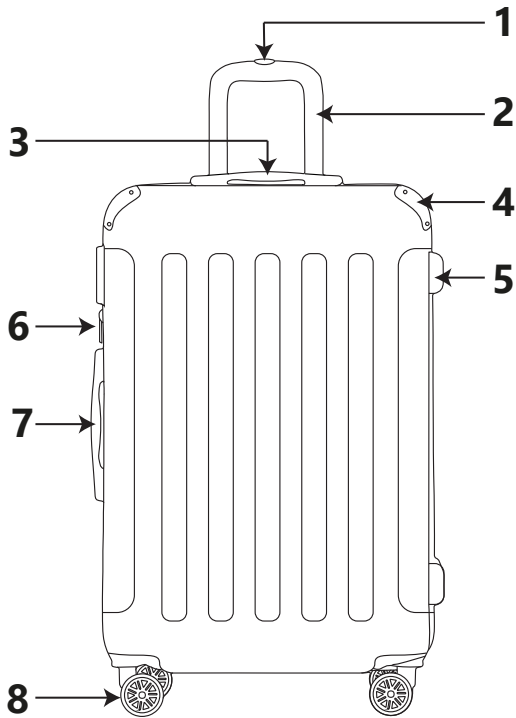
Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von TRVLMORE entschieden haben! Beachten Sie stets die Sicherheitshinweise für eine sichere Verwendung.

2.1 Verwendungszweck

Der Zweck eines Koffers ist die Aufbewahrung und der Transport von Gepäck und persönlichen Gegenständen auf Reisen. Dieser Koffer besteht aus verschiedenen Größen von Koffern, die für unterschiedliche Reisebedürfnisse geeignet sind, wie z. B. Handgepäckkoffer für kurze Reisen oder große Koffer für längere Reisen. Ziel ist es, Ihr Hab und Gut auf Reisen sicher und organisiert aufzubewahren.

Der Verkäufer ist von der Haftung für Verletzungen oder Schäden, die durch die Verwendung des Produkts über den bestimmungsgemäßen Gebrauch hinaus verursacht werden, befreit. Jegliche Änderungen am Produkt können Ihre Sicherheit und Garantie beeinträchtigen.

2.2 Produktübersicht



- | | |
|---------------------------------|-------------------|
| 1. Druckknopf für Teleskopstiel | 5. Zahlenschloss |
| 2. Teleskopischer Griff | 6. Reißverschluss |
| 3. Handgriff | 7. Handgriff* |
| 4. Pad | 8. Rad |

* Gilt nur für das 24" und 28" Gehäuse

2.3 Produktspezifikationen

	20"	24"	28"
Abmessungen	54 x 36 x 20 cm	66 x 45 x 24 cm	76 x 50 x 27 cm
Gewicht	2,4 kg	3,2 kg	4 kg

	20"	24"	28"
Material	Gehäuse: ABS + PC-Mischung Handgriff: PP Rad: PVC		
Max. Kapazität	38 l	70 l	110 l
Art des Falles	Hartschalenkoffer		
Verstellbarer Teleskopstiel	Ja (66 – 77 – 103 cm)		
Anzahl der Räder	4		
Art des Abschlusses	Reißverschluss		

2.4 Inhalt der Verpackung

Überprüfen Sie, ob der Inhalt der Verpackung mit der Liste im Handbuch übereinstimmt. Informieren Sie den Verkäufer, wenn Teile fehlen. Wenn das Produkt beschädigt erscheint, reklamieren Sie es sofort beim Spediteur und geben Sie dem Verkäufer eine detaillierte Beschreibung des Schadens. Bewahren Sie die beschädigten Teile und die Verpackung auf, um Ihren Bericht zu belegen.

1x Koffer

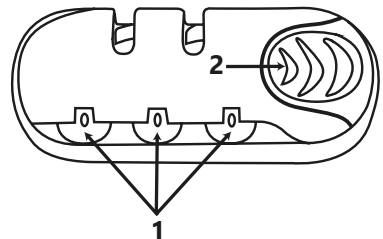
1x Schnellstart-Anleitung

3. Anweisungen für den Gebrauch

3.1 Ändern der numerischen Codesperre

Die Werkseinstellung der Codesperre ist 0-0-0. Sie können diesen Code behalten. Wenn Sie den Code ändern möchten, müssen Sie die folgenden Schritte ausführen:

1. Stellen Sie die Ziffern (1) auf 0-0-0.
2. Drücken Sie die Reset-Taste (2) in Pfeilrichtung. Wenn sich die Taste in dieser Position befindet, können Sie die Zahlenkombination des Schlosses ändern.
3. Stellen Sie den Zahlencode durch Drehen der Ziffern (1) nach Bedarf ein.
4. Lassen Sie die Reset-Taste (2) los. Die neue Zahlenkombination ist nun eingestellt.
5. Merken Sie sich Ihren neuen Code.





Kommentar

- Achten Sie darauf, dass Sie den Rückstellknopf (2) nicht loslassen, während Sie den Code einstellen.

4. Fehlersuche

Wenn die folgenden Probleme bei der Verwendung des Produkts auftreten, finden Sie in der nachstehenden Tabelle eine Lösung. Wenn sich die Probleme mit diesen Optionen nicht lösen lassen, wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst.

Problem	Ursache	Lösung
Ich kann das Schloss mit dem eingegebenen Code nicht öffnen.	Der von Ihnen eingegebene Code ist falsch.	Holen Sie sich den korrekten Code vom Eigentümer oder setzen Sie den Code anhand der mitgelieferten Anweisungen zurück.

5. Wartung und Reinigung

Mit einem leicht feuchten, sauberen Tuch reinigen und gründlich abtrocknen. Verwenden Sie keine scheuernden oder aggressiven Reinigungsmittel.

6. Lagerung

Lagern Sie das Produkt an einem trockenen, sauberen Ort. Lagern Sie das Produkt nicht bei extrem hohen oder niedrigen Temperaturen.

7. Entsorgung und Recycling

Denken Sie an die Umwelt und tragen Sie zu einem sauberen Lebensraum bei! Sie können sich an Ihre Gemeindeverwaltung wenden, um alle Informationen über die Möglichkeiten der Entsorgung ausgedienter Produkte zu erhalten.

7.1 Ablegen



Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem normalen Hausmüll, sondern geben Sie es bei einer staatlich anerkannten Sammelstelle zum Recycling ab.



Entsorgen Sie die Verpackung und das Zubehör in Übereinstimmung mit den in Ihrer Gemeinde geltenden Umweltvorschriften. Beachten Sie die Symbole auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und entsorgen Sie diese – falls erforderlich – getrennt. Die Verpackungsmaterialien sind mit Buchstaben und Zahlen gekennzeichnet: 1–7: Kunststoff, 20–22: Papier und Pappe, 80–98: Verbundmaterialien.



Trennen Sie Ihre Abfälle in Glas, Papier und Kunststoff für das Recycling mit Tri sélectif. Verringerung des Deponiemülls und Schonung der natürlichen Ressourcen. Tragen Sie zur Nachhaltigkeit bei, indem Sie sich bewusst trennen.

8. Service und Garantie

Wenn Sie Service benötigen oder eine Frage zu Ihrem Produkt haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstteam unter service@trvlmore.nl.

Sie erhalten auf dieses Produkt eine 2-jährige Garantie ab Kaufdatum. Wenn das Produkt kaputt geht, haben Sie immer Anspruch auf Rechtsschutz durch den Verkäufer. Diese Garantie ändert nichts an diesen gesetzlichen Rechten.

8.1 Bedingungen der Garantie

Die Garantie beginnt an dem Tag, an dem Sie das Produkt gekauft haben. Bewahren Sie daher das Original des Kaufbelegs oder der E-Mail-Bestätigung auf – dies ist Ihr Kaufnachweis. Wenn das Produkt innerhalb von zwei Jahren nach dem Kauf aufgrund eines Material- oder Herstellungsfehlers kaputt geht, reparieren oder ersetzen wir das Produkt kostenlos. Das müssen Sie tun:

- Kontaktieren Sie unseren Kundendienst unter service@trvlmore.nl.
- Legen Sie eine Kopie des Kaufbelegs bei.
- Schreiben Sie kurz auf, worin das Problem besteht und wann es aufgetreten ist.

Wenn der Defekt unter die Garantie fällt, erhalten Sie das reparierte Produkt oder ein neues Produkt. Dadurch wird die Garantiezeit nicht verlängert oder neu gestartet.

8.2 Gewährleistungsfrist

Die Garantie gilt für 2 Jahre. Diese Frist wird nicht verlängert, wenn Ihr Produkt repariert oder ersetzt wird. Ist das Produkt bereits beim Auspacken beschädigt oder defekt? Wenn dies der Fall ist, melden Sie dies unverzüglich unserem Kundendienst. Die Reparatur oder der Austausch außerhalb der Garantiezeit ist nicht kostenlos.

8.3 Nicht von der Garantie abgedeckt

Das Produkt wurde sorgfältig hergestellt und getestet. Die Garantie gilt nur für Material- oder Produktionsfehler. Die folgenden Punkte sind von der Garantie ausgeschlossen:

- Teile, die durch normalen Gebrauch verschleißten.
- Zerbrechliche Teile beschädigt.
- Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder unsachgemäße Wartung verursacht wurden oder wenn Sie das Produkt in einer Weise verwendet haben, die nicht in der Gebrauchsanweisung angegeben ist.
- Verwendung für geschäftliche oder kommerzielle Zwecke.
- Schäden, die auf Missbrauch, Gewaltanwendung oder Änderungen durch andere Personen als unsere eigene Serviceabteilung zurückzuführen sind.

Lesen Sie das Handbuch sorgfältig durch und befolgen Sie die Anweisungen.

8.4 Inanspruchnahme der Garantie

Befolgen Sie diese Schritte für eine schnelle Bearbeitung:

- Halten Sie den Kaufbeleg, die Artikelnummer und den EAN-Code bereit.
- Sie finden die Teilenummer auf dem Typenschild des Geräts, im Benutzerhandbuch (unten auf der Titelseite) oder auf einem Aufkleber auf der Rückseite oder Unterseite des Geräts.
- Bei Problemen wenden Sie sich bitte zunächst an service@trvlmore.nl oder über das Kontaktformular auf www.trvlmore.nl.
- Nach Rücksprache mit unserem Kundendienst können Sie das Produkt gegebenenfalls an uns senden. Bitte verwenden Sie die von uns auf dem Rücksendetikett angegebene Adresse. Legen Sie eine Kopie des Kaufbelegs bei und schreiben Sie auf, um welchen Mangel es sich handelt und wann er aufgetreten ist.

Wichtig

- Senden Sie das Produkt nur an die angegebene Adresse.
- Vergewissern Sie sich, dass die Verpackung stabil ist.
- Verwenden Sie keine Expresssendungen, Frachttransporte oder Sonderformen der Zustellung.
- Schicken Sie auch jegliches Zubehör mit, das mit Ihrem Kauf geliefert wurde.

9. Haftungsausschluss

Änderungen vorbehalten; die Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

ES – Manual

Prólogo

Acerca de este documento

Este manual contiene toda la información para un uso correcto, eficaz y seguro del producto. Asegúrese de haber leído y comprendido completamente las instrucciones de este manual antes de instalar o utilizar el producto. Utilice el producto sólo como se describe y únicamente para los fines especificados. Conserve este manual para futuras consultas.

Quiénes somos

En **TRVLMORE**, nos esforzamos por ofrecer equipos de viaje funcionales y con estilo para todos los aventureros, ya sean mochileros o viajeros urbanos.

Nuestra gama incluye una amplia variedad de equipajes de viaje, mochilas y accesorios, cuidadosamente diseñados para ofrecer comodidad y durabilidad. Desde prácticas cerraduras TSA hasta prácticos neceseres y cómodas toallas de viaje, TRVLMORE es sinónimo de comodidad y calidad en todos sus viajes.

Con nuestros productos, viajará con estilo, sin renunciar a la funcionalidad.

Consulte nuestros productos en www.trvlmore.nl.

TRVLMORE

Índice

1. Seguridad	48
2. Introducción	50
2.1 Uso previsto	50
2.2 Productos	51
2.3 Especificaciones del producto	51
2.4 Contenido del envase	52
3. Instrucciones de uso	52
3.1 Cambio del código numérico de bloqueo	52
4. Solución de problemas	53
5. Mantenimiento y limpieza	53
6. Almacenamiento	53
7. Eliminación y reciclaje	53
7.1 Descartar	53
8. Servicio y garantía	54
8.1 Condiciones de la garantía	54
8.2 Periodo de garantía	55
8.3 No cubierto por la garantía	55
8.4 Reclamación de la garantía	55
9. Descargo de responsabilidad	56

1. Seguridad



¡AVISO!

Asegúrese de que el material de embalaje no llegue a manos de los niños. ¡Pueden atragantarse!



Lea atentamente el manual y las indicaciones de seguridad antes de utilizar el aparato. Siga las instrucciones y conserve el manual para futuras consultas. El vendedor no se hace responsable del incumplimiento de las indicaciones de seguridad sobre el uso y manipulación del producto ni de los daños materiales o personales.



PELIGRO

Esta categoría contiene advertencias para situaciones que podrían causar lesiones graves, daños o la muerte si no se evitan.

- No utilice el producto si funciona mal, se ha caído o está dañado, póngase en contacto inmediatamente con nuestro servicio de atención al cliente.
- No desmonte ni intente reparar o restaurar el producto usted mismo. Encargue las reparaciones y la sustitución de piezas únicamente a personal de servicio autorizado y envíe el producto al centro de servicio para cualquier reparación, a fin de evitar daños y lesiones personales.
- Evite el uso indebido del producto y tenga en cuenta los riesgos y las posibles consecuencias, como lesiones personales y daños al producto.



- Mantenga siempre el producto alejado de llamas abiertas, cigarrillos encendidos, otras fuentes de calor y superficies calientes. 
- No deje que los niños jueguen con el producto y utilícelo y guárdelo siempre fuera del alcance de los niños. 
- Sólo permita que este producto sea utilizado por niños a partir de 8 años si han sido debidamente instruidos sobre su uso seguro, comprenden los peligros potenciales y están bajo la supervisión adecuada. No permita que los niños limpien y mantengan el producto a menos que sean mayores de 8 años y estén supervisados.
- Permita que las personas con discapacidades físicas o mentales utilicen el producto sólo si han sido debidamente instruidas sobre su uso seguro, comprenden los peligros potenciales y están supervisadas.
- Para evitar lesiones personales y daños en el producto, no permita que nadie se suba al producto, se siente sobre él o se suba contra él. 



ADVERTENCIA

Esta categoría contiene advertencias para situaciones que podrían causar lesiones o daños si no se evitan.

- Antes de cada uso, compruebe si todas las piezas y accesorios presentan daños o desgaste (como grietas o fracturas) que puedan afectar al rendimiento, y sustituya las piezas dañadas únicamente por piezas y accesorios originales o recomendados por el fabricante.
- No utilice accesorios no ofrecidos por el proveedor para evitar peligros al usuario y daños al producto.
- Utilice el producto únicamente para uso privado y no con fines comerciales.



PRECAUCIÓN

Esta categoría contiene advertencias que requieren una atención especial para evitar situaciones que podrían causar lesiones leves o daños.

- Utilice el producto únicamente para los fines descritos en este manual.
- Cuando viaje en avión, utilice siempre una correa de equipaje para añadir más seguridad a la maleta.
- Si viaja en avión a Estados Unidos, utilice preferentemente un candado TSA.
- Cuando viaje en avión, tenga en cuenta que el tamaño permitido de las maletas puede variar de una compañía aérea y de un aeropuerto a otro.

2. Introducción

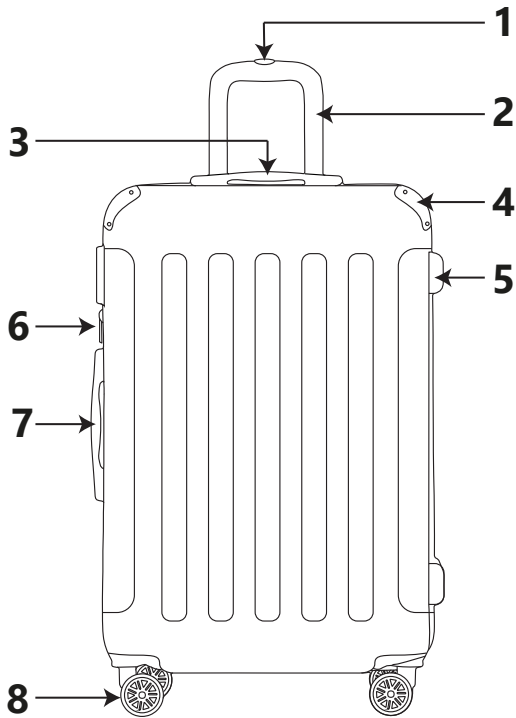
Gracias por elegir los productos de TRVLMORE. Siga siempre las instrucciones de seguridad para un uso seguro.

2.1 Uso previsto

El uso previsto de una maleta es guardar y transportar el equipaje y los efectos personales durante un viaje. Este maletín se compone de maletas de diferentes tamaños, adecuadas para distintas necesidades de viaje, como maletas de mano para viajes cortos o maletas grandes para viajes más largos. El objetivo es mantener sus pertenencias seguras y organizadas mientras viaja.

El vendedor queda exonerado de responsabilidad por cualquier lesión o daño causado por el uso del producto más allá de su uso previsto. Cualquier cambio en el producto puede afectar a su seguridad y garantía.

2.2 Productos



- | | |
|----------------------------------|---------------------|
| 1. Pulsador para asa telescópica | 5. Bloqueo numérico |
| 2. Asa telescópica | 6. Código postal |
| 3. Mango | 7. Asa* |
| 4. Tampón | 8. Rueda |

* Sólo aplicable a las cajas de 24" y 28"

2.3 Especificaciones del producto

	20"	24"	28"
Dimensiones	54 x 36 x 20 cm	66 x 45 x 24 cm	76 x 50 x 27 cm
Peso	2,4 kg	3,2 kg	4 kg

	20"	24"	28"
Material	Caja: ABS + mezcla PC Asa: PP Rueda: PVC		
Max. capacidad	38 l	70 l	110 l
Tipo de caso	Estuche rígido		
Asa telescópica ajustable	Sí (66 - 77 - 103 cm)		
Número de ruedas	4		
Tipo de cierre	Código postal		

2.4 Contenido del envase

Compruebe que el contenido del paquete coincide con la lista del manual. Informe al vendedor si falta alguna pieza. Si el producto parece dañado, presente inmediatamente una reclamación al transportista y facilite al vendedor una descripción detallada de los daños. Conserve las piezas dañadas y el embalaje para justificar su denuncia.

1x Maleta

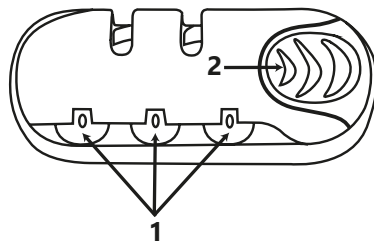
1x Guía de inicio rápido

3. Instrucciones de uso

3.1 Cambio del código numérico de bloqueo

El ajuste de fábrica del bloqueo numérico es 0-0-0. Puedes quedarte con este código. Si desea cambiar el código, siga los pasos que se indican a continuación:

1. Ajuste los dígitos (1) a 0-0-0.
2. Pulse el botón de reinicio (2) en la dirección de la flecha. Cuando el botón está en esta posición, puede cambiar la combinación numérica de la cerradura.
3. Ajuste el código numérico según sea necesario girando los dígitos (1).
4. Suelte el botón de reinicio (2). La nueva combinación de números ya está configurada.
5. Recuerda tu nuevo código.





Comentario

- Asegúrese de no soltar el botón de reinicio (2) mientras ajusta el código.

4. Solución de problemas

Si se producen los siguientes problemas durante el uso del producto, consulte la tabla siguiente para encontrar una solución. Si los problemas no pueden resolverse mediante estas opciones, póngase en contacto con nuestro equipo de atención al cliente.

Problema	Causa	Solución
No consigo abrir la cerradura con el código introducido.	El código introducido es incorrecto.	Obtenga el código correcto del propietario o restablezca el código con las instrucciones proporcionadas.

5. Mantenimiento y limpieza

Limpiar con un paño limpio ligeramente humedecido y secar bien. No utilice productos de limpieza abrasivos o agresivos.

6. Almacenamiento

Guarde el producto en un lugar seco y limpio. No almacene el producto a temperaturas extremadamente altas o bajas.

7. Eliminación y reciclaje

Piense en el medio ambiente y contribuya a una vida más limpia. Puede ponerse en contacto con su ayuntamiento para obtener toda la información sobre las opciones para deshacerse de los productos desechados.

7.1 Descartar



Al final de su vida útil, no elimine el producto con la basura doméstica normal, entréguelo en un punto de recogida designado por el gobierno para su reciclaje.



Elimine el embalaje y los accesorios de acuerdo con la normativa medioambiental vigente en su municipio. Observe los símbolos de los distintos materiales de embalaje y elimínelos por separado, si es necesario. Los materiales de envasado están etiquetados con letras y números: 1-7: plástico, 20-22: papel y cartón, 80-98 materiales compuestos.



Separe los residuos en vidrio, papel y plástico para reciclarlos con Tri sélectif. Reducir los residuos de los vertederos y conservar los recursos naturales. Contribuya a la sostenibilidad separando conscientemente.

8. Servicio y garantía

Si necesita asistencia técnica o tiene alguna pregunta sobre su producto, póngase en contacto con nuestro equipo de atención al cliente en service@trvlmore.nl.

Este producto tiene 2 años de garantía a partir de la fecha de compra. Si el producto se estropea, siempre tienes derecho a protección jurídica a través del vendedor. Esta garantía no modifica esos derechos legales.

8.1 Condiciones de la garantía

La garantía comienza el día en que compró el producto. Por lo tanto, conserve el comprobante de compra original o la confirmación por correo electrónico: es su prueba de compra. Si el producto se avería en los dos años siguientes a la compra debido a un defecto de material o de fabricación, lo repararemos o sustituiremos gratuitamente. Para ello, debes:

- Póngase en contacto con nuestro equipo de atención al cliente en service@trvlmore.nl.
- Adjunte una copia del justificante de compra.
- Escribe brevemente cuál es el problema y cuándo surgió.

Si el defecto está cubierto por la garantía, recibirá el producto reparado o uno nuevo. Esto no ampliará ni reiniciará el periodo de garantía.

8.2 Periodo de garantía

La garantía tiene una duración de 2 años. Este periodo no se amplía si su producto es reparado o sustituido. ¿Está el producto dañado o defectuoso al desembalarlo? Si es así, comuníquelo inmediatamente a nuestro servicio de atención al cliente. La reparación o sustitución fuera del período de garantía no son gratuitas.

8.3 No cubierto por la garantía

El producto ha sido cuidadosamente fabricado y probado. La garantía sólo se aplica a defectos de material o producción. Los siguientes elementos no están cubiertos por la garantía:

- Piezas que se desgastan por el uso normal.
- Piezas frágiles dañadas.
- Daños causados por un uso indebido, un mantenimiento inadecuado o si ha utilizado el producto de una forma no especificada en las instrucciones de uso.
- Uso con fines empresariales o comerciales.
- Daños debidos a abusos, violencia o modificaciones realizadas por personas ajenas a nuestro servicio técnico.

Lee atentamente el manual y sigue las instrucciones.

8.4 Reclamación de la garantía

Siga estos pasos para una tramitación rápida:

- Tenga a mano el justificante de compra, el número de artículo y el código EAN.
- Puede encontrar el número de pieza en la placa de características del producto, en el manual del usuario (en la parte inferior de la portada) o en una pegatina en la parte trasera o inferior del aparato.
- Si tiene algún problema, póngase primero en contacto con nosotros en service@trvlmore.nl o a través del formulario de contacto en www.trvlmore.nl.
- Tras consultar a nuestro servicio de atención al cliente, puede enviarnos el producto si es necesario. Utilice la dirección de devolución que le facilitamos en la etiqueta de devolución. Incluye una copia del justificante de compra y escribe cuál es el defecto y cuándo se produjo.

Importante

- Envíe el producto únicamente a la dirección indicada.
- Asegúrate de que el envase sea resistente.
- No utilice el transporte urgente, el transporte de mercancías o formas especiales de entrega.
- Envía también los accesorios que venían con la compra.

9. Descargo de responsabilidad

Modificaciones sujetas a cambios; las especificaciones pueden modificarse sin previo aviso.

IT – Manuale

Prefazione

Informazioni su questo documento

Questo manuale contiene tutte le informazioni per un uso corretto, efficiente e sicuro del prodotto. Prima di installare o utilizzare il prodotto, accertarsi di aver letto e compreso appieno le istruzioni contenute in questo manuale. Utilizzare il prodotto solo come descritto e solo per gli scopi specificati. Conservare questo manuale per un uso futuro.

Chi siamo

Noi di **TRVLMORE** ci impegniamo a fornire un'attrezzatura da viaggio funzionale ed elegante per ogni avventuriero, sia che si tratti di un viaggiatore con lo zaino in spalla o di un viaggiatore in città.

Il nostro assortimento comprende una vasta gamma di valigie, zaini e accessori da viaggio, accuratamente progettati per garantire comfort e durata. Dai pratici lucchetti TSA alle pratiche borse da toilette e ai comodi asciugamani da viaggio, TRVLMORE è sinonimo di convenienza e qualità in tutti i vostri viaggi.

Con i nostri prodotti si viaggia con stile, senza compromettere la funzionalità.

Scoprite i nostri prodotti su www.trvlmore.nl.

TRVLMORE

Indice dei contenuti

1. Sicurezza	59
2. Introduzione	61
2.1 Uso previsto	61
2.2 Panoramica del prodotto	62
2.3 Specifiche del prodotto	62
2.4 Contenuto della confezione	63
3. Istruzioni per l'uso	63
3.1 Modifica del blocco del codice numerico	63
4. Risoluzione dei problemi	64
5. Manutenzione e pulizia	64
6. Immagazzinamento	64
7. Smaltimento e riciclaggio	64
7.1 Scartare	64
8. Assistenza e garanzia	65
8.1 Condizioni della garanzia	65
8.2 Periodo di garanzia	65
8.3 Non coperto da garanzia	66
8.4 Richiesta di risarcimento in garanzia	66
9. Esclusione di responsabilità	66

1. Sicurezza



ATTENZIONE!

Assicurarsi che il materiale di imballaggio non finisca nelle mani dei bambini. Possono soffocare!



Prima dell'uso, leggere attentamente il manuale e le informazioni sulla sicurezza. Seguire le istruzioni e conservare il manuale per riferimenti futuri. Il venditore non è responsabile per la mancata osservanza delle informazioni di sicurezza sull'uso e la manipolazione del prodotto o per danni a cose o persone.



PERICOLO

Questa categoria contiene avvertenze relative a situazioni che, se non evitate, potrebbero causare gravi lesioni, danni o morte.

- Non utilizzare il prodotto in caso di malfunzionamento, caduta o danneggiamento, ma contattare immediatamente il nostro servizio clienti.
- Non smontare o tentare di riparare o ripristinare il prodotto da soli. Far eseguire le riparazioni e la sostituzione di parti solo da personale di assistenza autorizzato e inviare il prodotto al centro di assistenza per qualsiasi riparazione per evitare danni e lesioni personali.
- Evitare un uso improprio del prodotto e tenere conto dei rischi e delle possibili conseguenze, come lesioni personali e danni al prodotto.
- Tenere sempre il prodotto lontano da fiamme libere, sigarette accese, altre fonti di calore e superfici calde.



- Non lasciare che i bambini giochino con il prodotto e utilizzarlo e conservarlo sempre fuori dalla portata dei bambini.
- L'uso di questo prodotto da parte di bambini di età pari o superiore a 8 anni è consentito solo se questi sono stati adeguatamente istruiti sull'uso sicuro del prodotto, se ne conoscono i potenziali pericoli e se sono sottoposti a un'adeguata supervisione. Non permettere ai bambini di pulire e mantenere il prodotto a meno che non abbiano più di 8 anni e non siano sorvegliati.
- Consentire alle persone con disabilità fisiche o mentali di utilizzare il prodotto solo se sono state adeguatamente istruite sull'uso sicuro, se comprendono i potenziali pericoli e se sono sorvegliate.
- Per evitare lesioni personali e danni al prodotto, non permettere a nessuno di salire o salire sul prodotto, sedersi o stare in piedi su di esso o arrampicarsi contro di esso.



ATTENZIONE

Questa categoria contiene avvertenze relative a situazioni che, se non evitate, potrebbero causare lesioni o danni.

- Prima di ogni utilizzo, controllare che tutte le parti e gli accessori non siano danneggiati o usurati (come crepe o rotture) e che le parti danneggiate vengano sostituite solo con parti e accessori originali o consigliati dal produttore.
- Non utilizzare accessori non offerti dal fornitore per evitare pericoli per l'utente e danni al prodotto.
- Utilizzare il prodotto solo per uso privato e non per scopi commerciali.



ATTENZIONE

Questa categoria contiene avvertenze che richiedono una maggiore attenzione per evitare situazioni che potrebbero causare lesioni o danni minori.

- Utilizzare il prodotto solo per gli scopi descritti nel presente manuale.
- Quando si viaggia in aereo, utilizzare sempre una cinghia per bagagli per aumentare la sicurezza della valigia.
- Quando si viaggia in aereo verso gli Stati Uniti, utilizzare preferibilmente un lucchetto TSA.
- Quando si viaggia in aereo, tenere presente che le dimensioni della valigia consentite possono variare da una compagnia aerea e da un aeroporto all'altro.

2. Introduzione

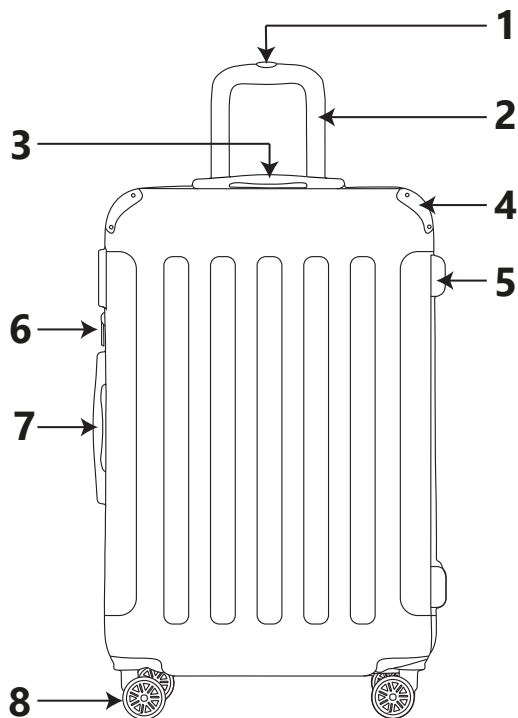
Grazie per aver scelto il prodotto TRVLMORE! Seguire sempre le istruzioni di sicurezza per un uso sicuro.

2.1 Uso previsto

L'uso previsto di una valigia è quello di conservare e trasportare i bagagli e gli effetti personali durante i viaggi. Questa valigia è composta da valigie di diverse dimensioni adatte alle diverse esigenze di viaggio, come valigie a mano per viaggi brevi o valigie grandi per viaggi più lunghi. L'obiettivo è quello di mantenere i vostri effetti personali al sicuro e organizzati durante il viaggio.

Il venditore è esonerato da ogni responsabilità per eventuali lesioni o danni causati dall'uso del prodotto al di là della sua destinazione d'uso. Eventuali modifiche al prodotto possono compromettere la sicurezza e la garanzia.

2.2 Panoramica del prodotto



1. Pulsante per il manico telescopico

2. Manico telescopico

3. Maniglia

4. Tampone

5. Blocco del numero

6. Zip

7. Maniglia*

8. Ruota

** Applicabile solo alle valigie da 24" e 28"*

2.3 Specifiche del prodotto

	20"	24"	28"
Dimensioni	54 x 36 x 20 cm	66 x 45 x 24 cm	76 x 50 x 27 cm
Peso	2,4 kg	3,2 kg	4 kg

	20"	24"	28"
Materiale	Cassa: ABS + miscela di PC Maniglia: PP Ruota: PVC		
Max. capacità	38 l	70 l	110 l
Tipo di caso	Custodia rigida		
Manico telescopico regolabile	Sì (66 - 77 - 103 cm)		
Numero di ruote	4		
Tipo di chiusura	Zip		

2.4 Contenuto della confezione

Verificare che il contenuto della confezione corrisponda all'elenco del manuale. Informare il venditore di eventuali parti mancanti. Se il prodotto appare danneggiato, sporgere immediatamente un reclamo al corriere e fornire al venditore una descrizione dettagliata del danno. Conservate le parti danneggiate e l'imballaggio per comprovare la vostra segnalazione.

1x Valigia

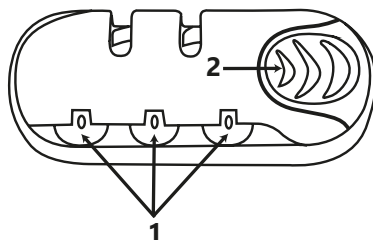
1x Guida rapida

3. Istruzioni per l'uso

3.1 Modifica del blocco del codice numerico

L'impostazione di fabbrica del blocco numerico è 0-0-0. È possibile conservare questo codice. Se si desidera modificare il codice, è necessario seguire i passaggi indicati di seguito:

1. Impostare le cifre (1) su 0-0-0.
2. Premere il pulsante di reset (2) in direzione della freccia. Quando il pulsante è in questa posizione, è possibile modificare la combinazione numerica della serratura.
3. Regolare il codice numerico come richiesto ruotando le cifre (1).
4. Rilasciare il pulsante di reset (2). La nuova combinazione di numeri è ora impostata.
5. Ricordate il vostro nuovo codice.





Commento

- Assicurarsi di non rilasciare il pulsante di reset (2) durante l'impostazione del codice.

4. Risoluzione dei problemi

Se durante l'utilizzo del prodotto si verificano i seguenti problemi, fare riferimento alla tabella seguente per trovare una soluzione. Se i problemi non possono essere risolti utilizzando queste opzioni, si prega di contattare il nostro servizio clienti.

Problema	Causa	Soluzione
Non riesco ad aprire la serratura con il codice inserito.	Il codice inserito non è corretto.	Ottenere il codice corretto dal proprietario o reimpostare il codice con le istruzioni fornite.

5. Manutenzione e pulizia

Pulire con un panno leggermente umido e pulito e asciugare accuratamente. Non utilizzare detergenti abrasivi o aggressivi.

6. Immagazzinamento

Conservare il prodotto in un luogo asciutto e pulito. Non conservare il prodotto a temperature estremamente alte o basse.

7. Smaltimento e riciclaggio

Pensate all'ambiente e contribuite a un ambiente di vita più pulito! Per tutte le informazioni sulle possibilità di smaltimento dei prodotti dismessi, è possibile rivolgersi al proprio Comune.

7.1 Scartare



Al termine del ciclo di vita, non smaltire il prodotto con i normali rifiuti domestici, ma consegnarlo presso un punto di raccolta designato dal governo per il riciclaggio.



Smaltire l'imballaggio e gli accessori in conformità alle norme ambientali vigenti nel proprio comune. Osservare i simboli sui vari materiali di imballaggio e smaltirli separatamente, se necessario. I materiali di imballaggio sono etichettati con lettere e numeri: 1-7: plastica, 20-22: carta e cartone, 80-98 materiali compositi.



Separate i rifiuti in vetro, carta e plastica per riciclarli con Tri sélectif. Ridurre i rifiuti in discarica e preservare le risorse naturali. Contribuire alla sostenibilità separando consapevolmente.

8. Assistenza e garanzia

Se avete bisogno di assistenza o avete domande sul vostro prodotto, contattate il nostro servizio clienti all'indirizzo service@trvlmore.nl.

Il prodotto è coperto da una garanzia di 2 anni a partire dalla data di acquisto. Se il prodotto si rompe, avete sempre diritto a una tutela legale attraverso il venditore. La presente garanzia non modifica tali diritti legali.

8.1 Condizioni della garanzia

La garanzia decorre dal giorno dell'acquisto del prodotto. Pertanto, conservate la prova d'acquisto originale o la conferma via e-mail: è la vostra prova d'acquisto. Se il prodotto si rompe entro due anni dall'acquisto a causa di un difetto di materiale o di fabbricazione, ripareremo o sostituiremo il prodotto gratuitamente. A tal fine, è necessario:

- Contattare il nostro servizio clienti all'indirizzo service@trvlmore.nl.
- Allegare una copia della prova d'acquisto.
- Scrivete brevemente qual è il problema e quando è sorto.

Se il difetto rientra nella garanzia, riceverete il prodotto riparato o uno nuovo. Questo non prolunga o riavvia il periodo di garanzia.

8.2 Periodo di garanzia

La garanzia ha una durata di 2 anni. Questo periodo non viene esteso se il prodotto viene riparato o sostituito. Il prodotto è già danneggiato o difettoso quando viene disimballato? In tal caso, segnalatelo immediatamente al nostro servizio clienti. Le riparazioni o le sostituzioni al di fuori del periodo di garanzia non sono gratuite.

8.3 Non coperto da garanzia

Il prodotto è stato realizzato e testato con cura. La garanzia si applica solo ai difetti di materiale o di produzione. I seguenti elementi non sono coperti dalla garanzia:

- Parti che si usurano con il normale utilizzo.
- Parti fragili danneggiate.
- Danni causati da uso improprio, manutenzione non corretta o se il prodotto è stato utilizzato in modo diverso da quello indicato nelle istruzioni per l'uso.
- Utilizzo per scopi aziendali o commerciali.
- Danni dovuti ad abusi, violenze o modifiche effettuate da persone diverse dal nostro servizio di assistenza.

Leggere attentamente il manuale e seguire le istruzioni.

8.4 Richiesta di risarcimento in garanzia

Seguite questi passaggi per un'elaborazione rapida:

- Tenete a portata di mano la prova d'acquisto, il numero dell'articolo e il codice EAN.
- Il numero di parte è riportato sulla targhetta del prodotto, nel manuale d'uso (in fondo al frontespizio) o su un adesivo posto sul retro o sul fondo dell'apparecchio.
- In caso di problemi, contattateci prima all'indirizzo service@trvlmore.nl o tramite il modulo di contatto all'indirizzo www.trvlmore.nl.
- Dopo aver consultato il nostro servizio clienti, è possibile inviare il prodotto a noi, se necessario. Si prega di utilizzare l'indirizzo di restituzione da noi fornito sull'etichetta di restituzione. Includete una copia della prova d'acquisto e scrivete qual è il difetto e quando si è verificato.

Importante

- Inviare il prodotto solo all'indirizzo indicato.
- Assicuratevi che l'imballaggio sia robusto.
- Non utilizzare spedizioni espresse, trasporto merci o forme speciali di consegna.
- Inviare anche tutti gli accessori forniti con l'acquisto.

9. Esclusione di responsabilità

Le modifiche sono soggette a variazioni; le specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso.

PL – Podręcznik

Przedmowa

Informacje o tym dokumencie

Niniejsza instrukcja zawiera wszystkie informacje dotyczące prawidłowego, wydajnego i bezpiecznego użytkowania produktu. Przed przystąpieniem do instalacji lub użytkowania produktu należy upewnić się, że instrukcje zawarte w niniejszym podręczniku zostały w pełni przeczytane i zrozumiane. Produktu należy używać wyłącznie zgodnie z opisem i do określonych celów. Zachowaj niniejszą instrukcję do wykorzystania w przyszłości.

O nas

W **TRVLMORE** staramy się zapewnić funkcjonalny i stylowy sprzęt podróżny dla każdego poszukiwacza przygód, niezależnie od tego, czy jesteś turystą z plecakiem, czy podróżnikiem miejskim.

Nasza oferta obejmuje szeroką gamę bagażu podróżnego, plecaków i akcesoriów, starannie zaprojektowanych z myślą o wygodzie i trwałości. Od praktycznych zamków TSA po poręczne kosmetyczki i wygodne ręczniki podróżne, **TRVLMORE** oznacza wygodę i jakość podczas wszystkich podróży.

Nasze produkty pozwalają podróżować stylowo, bez kompromisów w zakresie funkcjonalności.

Sprawdź nasze produkty na www.trvlmore.nl.

TRVLMORE

Spis treści

1. Bezpieczeństwo	69
2. Wprowadzenie	71
2.1 Przeznaczenie	71
2.2 Przegląd produktów	72
2.3 Specyfikacja produktu	72
2.4 Zawartość opakowania	73
3. Instrukcje użytkowania	73
3.1 Zmiana blokady kodu numerycznego	73
4. Rozwiązywanie problemów	74
5. Konserwacja i czyszczenie	74
6. Przechowywanie	74
7. Utylizacja i recykling	74
7.1 Odrzucić	74
8. Serwis i gwarancja	75
8.1 Warunki gwarancji	75
8.2 Okres gwarancji	75
8.3 Nie objęte gwarancją	76
8.4 Zgłaszanie roszczeń w ramach gwarancji	76
9. Zastrzeżenie	77

1. Bezpieczeństwo



OSTRZEŻENIE!

Upewnić się, że materiał opakowaniowy nie dostanie się w ręce dzieci. Mogą się nim udławić!



Przed użyciem należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi i informacje dotyczące bezpieczeństwa. Postępuj zgodnie z instrukcjami i zachowaj podręcznik na przyszłość. Sprzedawca nie ponosi odpowiedzialności za nieprzestrzeganie informacji dotyczących bezpieczeństwa użytkowania i obsługi produktu, uszkodzenie mienia lub obrażenia ciała.



NIEBEZPIECZEŃSTWO

Ta kategoria zawiera ostrzeżenia dotyczące sytuacji, które mogą spowodować poważne obrażenia, uszkodzenia lub śmierć, jeśli się ich nie uniknie.

- Nie używaj produktu, jeśli działa nieprawidłowo, został upuszczony lub uszkodzony, ale natychmiast skontaktuj się z naszym działem obsługi klienta.
- Nie należy demontować ani próbować naprawiać lub przywracać produktu do stanu pierwotnego we własnym zakresie. Aby uniknąć uszkodzeń i obrażeń ciała, naprawy i wymianę części należy zlecać wyłącznie autoryzowanemu personelowi serwisowemu i wysłać produkt do centrum serwisowego.
- Należy unikać niewłaściwego użytkowania produktu i brać pod uwagę ryzyko oraz możliwe konsekwencje, takie jak obrażenia ciała i uszkodzenie produktu.



- Produkt należy zawsze trzymać z dala od otwartego ognia, palących się papierosów, innych źródeł ciepła i gorących powierzchni. 
- Nie pozwalaj dzieciom bawić się produktem i zawsze używaj i przechowuj produkt poza zasięgiem dzieci. 
- Niniejszy produkt może być używany przez dzieci w wieku co najmniej 8 lat wyłącznie, jeśli zostały one odpowiednio poinstruowane w zakresie jego bezpiecznego użytkowania, rozumieją potencjalne zagrożenia i znajdują się pod odpowiednim nadzorem. Nie zezwalać dzieciom na czyszczenie i konserwację produktu, chyba że ukończyły 8 lat i są nadzorowane.
- Zezwalać osobom niepełnosprawnym fizycznie lub umysłowo na korzystanie z produktu tylko wtedy, gdy zostały one odpowiednio poinstruowane w zakresie jego bezpiecznego użytkowania, rozumieją potencjalne zagrożenia i są nadzorowane.
- Aby uniknąć obrażeń ciała i uszkodzenia produktu, nie należy pozwalać nikomu wchodzić na produkt, siadać na nim, stawać na nim ani wspinać się na niego. 



OSTRZEŻENIE

Ta kategoria zawiera ostrzeżenia dotyczące sytuacji, które mogą spowodować obrażenia lub uszkodzenia, jeśli się ich nie uniknie.

- Przed każdym użyciem należy sprawdzić wszystkie części i akcesoria pod kątem uszkodzeń lub zużycia (takich jak pęknięcia lub złamania), które mogą mieć wpływ na działanie urządzenia, a uszkodzone części i akcesoria wymieniać wyłącznie na oryginalne lub zalecane przez producenta.
- Nie należy używać akcesoriów nieoferowanych przez dostawcę, aby uniknąć zagrożenia dla użytkownika i uszkodzenia produktu.
- Produkt należy wykorzystywać wyłącznie do użytku prywatnego, a nie do celów komercyjnych.



UWAGA

Ta kategoria zawiera ostrzeżenia, na które należy zwrócić szczególną uwagę, aby uniknąć sytuacji, które mogą spowodować drobne obrażenia lub uszkodzenia.

- Produktu należy używać wyłącznie do celów opisanych w niniejszej instrukcji.
- Podczas podróży samolotem zawsze używaj paska do mocowania bagażu, aby dodatkowo zabezpieczyć walizkę.
- Podczas podróży samolotem do Stanów Zjednoczonych najlepiej używać blokady TSA.
- Podczas podróży samolotem należy pamiętać, że dozwolony rozmiar walizki może się różnić w zależności od linii lotniczej i lotniska.

2. Wprowadzenie

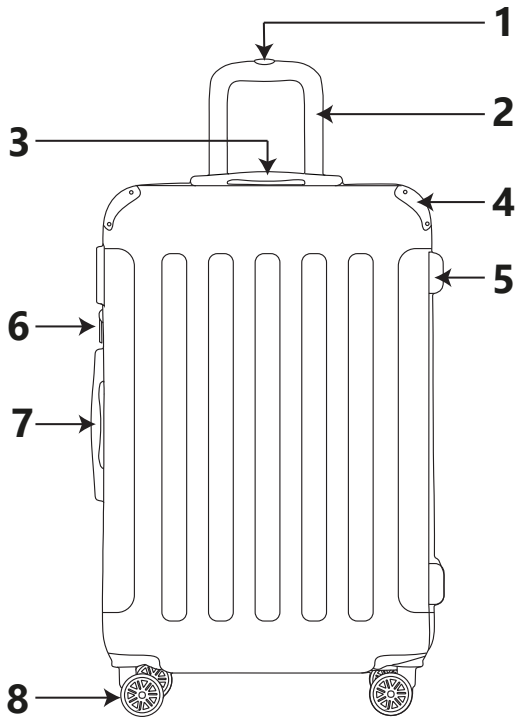
Dziękujemy za wybranie produktu TRVLMORE! W celu bezpiecznego użytkowania należy zawsze przestrzegać instrukcji bezpieczeństwa.

2.1 Przeznaczenie

Przeznaczeniem walizki jest przechowywanie i transport bagażu oraz rzeczy osobistych podczas podróży. Ta walizka składa się z różnych rozmiarów walizek odpowiednich do różnych potrzeb podróży, takich jak walizki podręczne na krótkie wycieczki lub duże walizki na dłuższe wycieczki. Celem jest zapewnienie bezpieczeństwa i porządku podczas podróży.

Sprzedawca jest zwolniony z odpowiedzialności za jakiegokolwiek obrażenia lub szkody spowodowane użyciem produktu wykraczającym poza jego przeznaczenie. Wszelkie zmiany w produkcie mogą mieć wpływ na bezpieczeństwo i gwarancję.

2.2 Przegląd produktów



- | | |
|-----------------------------------|-----------------------|
| 1. Przycisk uchwyty teleskopowego | 5. Blokada numeryczna |
| 2. Uchwyt teleskopowy | 6. Zamek błyskawiczny |
| 3. Uchwyt | 7. Uchwyt* |
| 4. Podkładka | 8. Koło |

* Dotyczy tylko obudowy 24" i 28"

2.3 Specyfikacja produktu

	20"	24"	28"
Wymiary	54 x 36 x 20 cm	66 x 45 x 24 cm	76 x 50 x 27 cm
Waga	2,4 kg	3,2 kg	4 kg

	20"	24"	28"
Materiał	Obudowa: ABS + mieszanka PC Uchwyt: PP Koło: PVC		
Maks. pojemność	38 l	70 l	110 l
Rodzaj sprawy	Twarda obudowa		
Regulowany uchwyt teleskopowy	Tak (66 – 77 – 103 cm)		
Liczba kół	4		
Rodzaj zamknięcia	Zamek błyskawiczny		

2.4 Zawartość opakowania

Sprawdź, czy zawartość opakowania jest zgodna z listą w instrukcji. Poinformuj sprzedawcę, jeśli brakuje jakichkolwiek części. Jeśli produkt wydaje się uszkodzony, należy niezwłocznie złożyć reklamację u przewoźnika i przekazać sprzedawcy szczegółowy opis uszkodzenia. Zachowaj uszkodzone części i opakowanie, aby uzasadnić swoje zgłoszenie.

1x Walizka

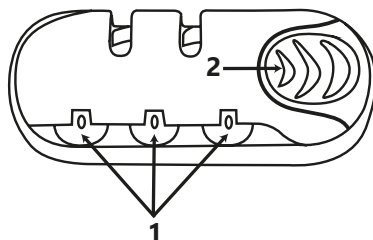
1x Skrócona instrukcja obsługi

3. Instrukcje użytkowania

3.1 Zmiana blokady kodu numerycznego

Ustawienie fabryczne blokady numerycznej to 0-0-0. Możesz zachować ten kod. Jeśli chcesz zmienić kod, musisz wykonać poniższe kroki:

1. Ustaw cyfry (1) na 0-0-0.
2. Naciśnij przycisk resetowania (2) w kierunku wskazywanym przez strzałkę. Gdy przycisk znajduje się w tej pozycji, można zmienić kombinację numeryczną zamka.
3. Dostosuj kod numeryczny zgodnie z wymaganiami, obracając cyfry (1).
4. Zwolnij przycisk resetowania (2). Nowa kombinacja numerów została ustawiona.
5. Zapamiętaj swój nowy kod.





Komentarz

- Upewnij się, że nie zwolniłeś przycisku resetowania (2) podczas ustawiania kodu.

4. Rozwiązywanie problemów

Jeśli podczas korzystania z produktu wystąpią następujące problemy, należy zapoznać się z poniższą tabelą w celu znalezienia rozwiązania. Jeśli problemów nie można rozwiązać za pomocą tych opcji, prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta.

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Nie mogę otworzyć zamka za pomocą wprowadzonego kodu.	Wprowadzony kod jest nieprawidłowy.	Uzyskaj prawidłowy kod od właściciela lub zresetuj kod zgodnie z dostarczonymi instrukcjami.

5. Konserwacja i czyszczenie

Czyścić lekko wilgotną, czystą szmatką i dokładnie osuszyć. Nie używaj ściernych lub agresywnych środków czyszczących.

6. Przechowywanie

Produkt należy przechowywać w suchym i czystym miejscu. Nie przechowywać produktu w skrajnie wysokich lub niskich temperaturach.

7. Utylizacja i recykling

Pomyśl o środowisku i przyczyn się do czystszej przyszłości! Aby uzyskać wszelkie informacje na temat możliwości utylizacji zużytych produktów, należy skontaktować się z lokalnymi władzami.

7.1 Odrzucić



Po zakończeniu eksploatacji nie należy wyrzucać produktu razem ze zwykłymi odpadami domowymi, lecz oddać go do wyznaczonego przez rząd punktu zbiórki w celu recyklingu.



Opakowanie i akcesoria należy utylizować zgodnie z przepisami ochrony środowiska obowiązującymi w danej gminie. Należy zwrócić uwagę na symbole umieszczone na różnych materiałach opakowaniowych i w razie potrzeby zutylizować je oddzielnie. Materiały opakowaniowe są oznaczone literami i cyframi: 1-7: plastik, 20-22: papier i tektura, 80-98 materiały kompozytowe.



Segreguj odpady na szkło, papier i plastik do recyklingu za pomocą Tri sélectif. Zmniejszenie ilości odpadów na wysypiskach i ochrona zasobów naturalnych. Przyczyniaj się do zrównoważonego rozwoju poprzez świadomą separację.

8. Serwis i gwarancja

Jeśli potrzebujesz serwisu lub masz pytanie dotyczące produktu, skontaktuj się z naszym zespołem obsługi klienta pod adresem service@trvlmore.nl.

Produkt objęty jest 2-letnią gwarancją od daty zakupu. Jeśli produkt ulegnie awarii, zawsze masz prawo do ochrony prawnej za pośrednictwem sprzedawcy. Niniejsza gwarancja nie zmienia tych praw.

8.1 Warunki gwarancji

Gwarancja rozpoczyna się w dniu zakupu produktu. W związku z tym należy zachować oryginalny dowód zakupu lub potwierdzenie e-mail – jest to dowód zakupu. Jeśli produkt ulegnie awarii w ciągu dwóch lat od zakupu z powodu wady materiałowej lub produkcyjnej, naprawimy lub wymienimy produkt bezpłatnie. W tym celu należy:

- Skontaktuj się z naszym zespołem obsługi klienta pod adresem service@trvlmore.nl.
- Załącz kopię dowodu zakupu.
- Krótko napisz, na czym polega problem i kiedy się pojawił.

Jeśli usterka jest objęta gwarancją, użytkownik otrzyma naprawiony produkt lub nowy. Nie spowoduje to przedłużenia ani ponownego rozpoczęcia okresu gwarancji.

8.2 Okres gwarancji

Gwarancja obowiązuje przez 2 lata. Okres ten nie ulega przedłużeniu w przypadku naprawy lub wymiany produktu. Czy produkt jest uszkodzony lub wadliwy już po rozpakowaniu? W takim przypadku należy niezwłocznie zgłosić ten fakt do naszego

działu obsługi klienta. Naprawa lub wymiana poza okresem gwarancyjnym nie są bezpłatne.

8.3 Nie objęte gwarancją

Produkt został starannie wykonany i przetestowany. Gwarancja dotyczy wyłącznie wad materiałowych lub produkcyjnych. Następujące elementy nie są objęte gwarancją:

- Części, które zużywają się podczas normalnego użytkowania.
- Uszkodzone delikatne części.
- Uszkodzenia spowodowane niewłaściwym użytkowaniem, niewłaściwą konserwacją lub użytkowaniem produktu w sposób niezgodny z instrukcją obsługi.
- Wykorzystanie do celów biznesowych lub komercyjnych.
- Uszkodzenia spowodowane nadużyciem, przemocą lub modyfikacjami dokonanymi przez osoby inne niż nasz własny dział serwisowy.

Przeczytaj uważnie instrukcję i postępuj zgodnie z jej zaleceniami.

8.4 Zgłaszanie roszczeń w ramach gwarancji

Wykonaj poniższe kroki, aby szybko przetworzyć dane:

- Zachowaj dowód zakupu, numer produktu i kod EAN pod ręką.
- Numer części można znaleźć na tabliczce znamionowej produktu, w instrukcji obsługi (na dole strony tytułowej) lub na naklejce z tyłu lub na spodzie urządzenia.
- W razie jakichkolwiek problemów prosimy o kontakt pod adresem service@trvlmore.nl lub za pośrednictwem formularza kontaktowego na stronie www.trvlmore.nl.
- Po konsultacji z naszym działem obsługi klienta możesz w razie potrzeby wysłać produkt do nas. Prosimy o użycie adresu zwrotnego podanego przez nas na etykiecie zwrotnej. Dołącz kopię dowodu zakupu i napisz, na czym polega wada i kiedy wystąpiła.

Ważne

- Produkt należy wysłać wyłącznie na podany adres.
- Upewnij się, że opakowanie jest solidne.
- Nie należy korzystać z przesyłek ekspresowych, transportu towarowego ani specjalnych form dostawy.
- Prześlij również wszelkie akcesoria dołączone do zakupu.

9. Zastrzeżenie

Zmiany mogą ulec zmianie; specyfikacje mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

SV – Manuell

Förord

Om detta dokument

Denna bruksanvisning innehåller all information för korrekt, effektiv och säker användning av produkten. Se till att du har läst och förstått instruktionerna i den här handboken innan du installerar eller använder produkten. Använd produkten endast enligt beskrivningen och endast för de ändamål som anges. Förvara denna bruksanvisning för framtida bruk.

Om oss

På **TRVLMORE** strävar vi efter att tillhandahålla funktionell och snygg reseutrustning för alla äventyrare, oavsett om du är en backpacker eller en stadsresa.

Vårt sortiment omfattar ett brett utbud av resväskor, ryggsäckar och tillbehör, noggrant utformade för komfort och hållbarhet. Från praktiska TSA-lås till praktiska necessärer och bekväma resehanddukar – TRVLMORE står för bekvämlighet och kvalitet på alla dina resor.

Med våra produkter kan du resa med stil utan att kompromissa med funktionaliteten.

Kolla in våra produkter på www.trvlmore.nl.

TRVLMORE

Innehållsförteckning

1. Säkerhet	80
2. Inledning	82
2.1 Avsedd användning	82
2.2 Produktöversikt	83
2.3 Produktspecifikationer	83
2.4 Förpackningens innehåll	84
3. Instruktioner för användning	84
3.1 Ändra det numeriska kodlåset	84
4. Felsökning	85
5. Underhåll och rengöring	85
6. Förvaring	85
7. Avfallshantering och återvinning	85
7.1 Kassera	85
8. Service och garanti	86
8.1 Villkor för garantin	86
8.2 Garantitid	86
8.3 Omfattas inte av garantin	87
8.4 Att göra anspråk på garantin	87
9. Ansvarsfriskrivning	87

1. Säkerhet



VARNING!

Se till att förpackningsmaterialet inte kommer i händerna på barn. De kan kvävas av det!



Läs bruksanvisningen och säkerhetsinformationen noggrant före användning. Följ anvisningarna och förvara bruksanvisningen för framtida bruk. Säljaren är inte ansvarig för underlåtenhet att följa säkerhetsinformationen om användning och hantering av produkten eller skada på egendom eller personskada.



FARA

Denna kategori innehåller varningar för situationer som kan leda till allvarliga personskador, skador eller dödsfall om de inte undviks.

- Använd inte produkten om den inte fungerar som den ska, har tappats eller skadats, utan kontakta omedelbart vår kundtjänst.
- Ta inte isär produkten och försök inte att reparera eller återställa den själv. Låt endast auktoriserad servicepersonal utföra reparationer och byte av delar och skicka produkten till serviceverkstaden för reparation för att undvika skador och personskador.
- Undvik felaktig användning av produkten och ta hänsyn till risker och möjliga konsekvenser, t.ex. personskador och skador på produkten.
- Håll alltid produkten borta från öppna lågor, brinnande cigaretter, andra värmekällor och heta ytor.
- Låt inte barn leka med produkten och använd och förvara alltid produkten oåtkomligt för barn.



- Låt endast barn från 8 år och uppåt använda denna produkt om de har fått tillräckliga instruktioner om hur den används på ett säkert sätt, förstår de potentiella riskerna och står under lämplig uppsikt. Låt inte barn rengöra och underhålla produkten om de inte är över 8 år gamla och under uppsikt.
- Tillåt personer med fysiska eller psykiska funktionshinder att använda produkten endast om de har fått lämpliga instruktioner om säker användning, förstår de potentiella farorna och övervakas.
- För att undvika personskador och skador på produkten får du inte låta någon klättra i eller på produkten, sitta eller stå på den eller klättra mot den.



VARNING

Denna kategori innehåller varningar för situationer som kan orsaka personskador eller skador om de inte undviks.

- Kontrollera alla delar och tillbehör före varje användningstillfälle med avseende på skador eller slitage (t.ex. sprickor eller brott) som kan påverka prestandan, och byt endast ut skadade delar mot originaldelar eller delar och tillbehör som rekommenderas av tillverkaren.
- Använd inte tillbehör som inte erbjuds av leverantören för att undvika fara för användaren och skador på produkten.
- Produkten får endast användas för privat bruk och inte för kommersiella ändamål.



FÖRSIKTIGHET

Denna kategori innehåller varningar som kräver extra uppmärksamhet för att undvika situationer som kan leda till mindre skador eller skador.

- Använd endast produkten för de ändamål som beskrivs i denna bruksanvisning.
- När du reser med flyg ska du alltid använda en bagagerem för att göra resväskan extra säker.
- När du reser med flyg till USA ska du helst använda ett TSA-lås.
- Vid flygresor bör du tänka på att den tillåtna resväskestorleken kan variera mellan olika flygbolag och flygplatser.

2. Inledning

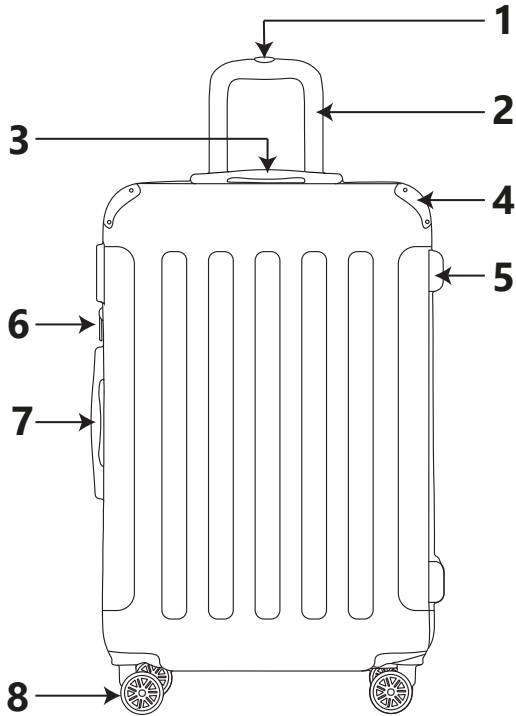
Tack för att du valde TRVLMORE produkt! Följ alltid säkerhetsanvisningarna för säker användning.

2.1 Avsedd användning

En resväska är avsedd att användas för förvaring och transport av bagage och personliga tillhörigheter under resan. Denna väska består av resväskor i olika storlekar som passar olika resebehov, t.ex. handbagage för korta resor eller stora resväskor för längre resor. Målet är att hålla dina tillhörigheter säkra och organiserade under resan.

Säljaren befrias från ansvar för skada som orsakats av användning av produkten utöver dess avsedda användning. Eventuella ändringar av produkten kan påverka din säkerhet och garanti.

2.2 Produktöversikt



- | | |
|-----------------------------------|--------------|
| 1. Tryckknapp för teleskophandtag | 5. Nummerlås |
| 2. Teleskopiskt handtag | 6. Dragkedja |
| 3. Handtag | 7. Handtag |
| 4. Pad | 8. Hjul |

* Gäller endast för 24" och 28" lådor

2.3 Produktspecifikationer

	20"	24"	28"
Mått och dimensioner	54 x 36 x 20 cm	66 x 45 x 24 cm	76 x 50 x 27 cm
Vikt	2,4 kg	3,2 kg	4 kg

	20"	24"	28"
Material	Fodral: ABS + mix PC Handtag: PP Hjul: PVC		
Max. kapacitet	38 l	70 l	110 l
Typ av ärende	Hårda fodral		
Justerbart teleskophandtag	Ja (66 – 77 – 103 cm)		
Antal hjul	4		
Typ av stängning	Dragkedja		

2.4 Förpackningens innehåll

Kontrollera att innehållet i förpackningen stämmer överens med listan i bruksanvisningen. Informera säljaren om några delar saknas. Om produkten är skadad ska du omedelbart reklamera den till transportföretaget och ge säljaren en detaljerad beskrivning av skadan. Spara de skadade delarna och förpackningen för att styrka din anmälan.

1x Koffert

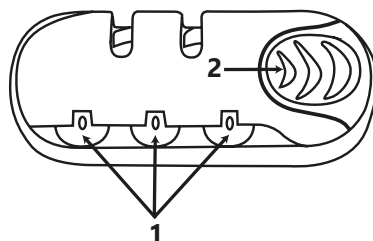
1x Snabbstartsguide

3. Instruktioner för användning

3.1 Ändra det numeriska kodlåset

Fabriksinställningen för nummerlåset är 0-0-0. Du kan behålla den här koden. Om du vill ändra koden måste du följa stegen nedan:

1. Ställ in siffrorna (1) på 0-0-0.
2. Tryck in återställningsknappen (2) i pilens riktning. När knappen är i detta läge kan du ändra nummerkombinationen för låset.
3. Justera den numeriska koden efter behov genom att vrida på siffrorna (1).
4. Släpp återställningsknappen (2). Den nya nummerkombinationen är nu inställd.
5. Kom ihåg din nya kod.



**Kommentar**

- Se till att inte släppa återställningsknappen (2) medan du ställer in koden.

4. Felsökning

Om följande problem uppstår när du använder produkten, se tabellen nedan för att hitta en lösning. Om problemen inte kan lösas med hjälp av dessa alternativ, vänligen kontakta vår kundtjänst.

Problem	Orsak	Lösning
Jag kan inte öppna låset med den inmatade koden.	Den kod du anger är felaktig.	Fråga ägaren om rätt kod eller återställ koden med hjälp av anvisningarna.

5. Underhåll och rengöring

Rengör med en lätt fuktad, ren trasa och torka noga. Använd inte slipande eller aggressiva rengöringsmedel.

6. Förvaring

Förvara produkten på en torr och ren plats. Förvara inte produkten i extremt höga eller låga temperaturer.

7. Avfallshantering och återvinning

Tänk på miljön och bidra till en renare livsmiljö! Du kan kontakta din kommun för att få all information om möjligheterna att göra dig av med kasserade produkter.

7.1 Kassera



När produkten är uttjänt ska den inte slängas i det vanliga hushållsavfallet, utan lämnas till en av myndigheterna utsedd samlingsplats för återvinning.



Kassera förpackningen och tillbehören i enlighet med de miljöbestämmelser som gäller i din kommun. Observera symbolerna på de olika förpackningsmaterialen och kassera dem separat – om nödvändigt. Förpackningsmaterial är märkta med bokstäver och siffror: 1-7: plast, 20-22: papper och kartong, 80-98 kompositmaterial.



Sortera avfall i glas, papper och plast för återvinning med Tri sélectif. Minska deponeringen av avfall och bevara naturresurser. Bidra till hållbarhet genom att medvetet separera.

8. Service och garanti

Om du behöver service eller har en fråga om din produkt, vänligen kontakta vår kundtjänst på service@trvlmore.nl.

Du får 2 års garanti på den här produkten från det datum du köpte den. Om produkten går sönder har du alltid rätt till rättsligt skydd genom säljaren. Denna garanti ändrar inte dessa lagstadgade rättigheter.

8.1 Villkor för garantin

Garantin börjar gälla från och med den dag du köpte produkten. Spara därför det ursprungliga köpbeviset eller e-postbekräftelsen – det är ditt köpbevis. Om produkten går sönder inom två år från inköpstillfället på grund av ett material- eller tillverkningsfel, reparerar eller ersätter vi produkten utan kostnad. För detta måste du:

- Kontakta vår kundtjänst på service@trvlmore.nl.
- Bifoga en kopia av inköpsbeviset.
- Skriv kortfattat ner vad problemet är och när det uppstod.

Om felet omfattas av garantin får du den reparerade produkten eller en ny. Detta förlänger inte eller startar inte om garantiperioden.

8.2 Garantitid

Garantin gäller i 2 år. Denna period förlängs inte om din produkt repareras eller byts ut. Är produkten redan skadad eller defekt när den packas upp? Om så är fallet ska du omedelbart rapportera detta till vår kundtjänst. Reparation eller utbyte utanför garantitiden är inte kostnadsfritt.

8.3 Omfattas inte av garantin

Produkten har tillverkats och testats med omsorg. Garantin gäller endast fel i material eller produktion. Följande omfattas inte av garantin:

- Delar som slits ut genom normal användning.
- Bräckliga delar skadade.
- Skador som orsakats av felaktig användning, felaktigt underhåll eller om du har använt produkten på ett sätt som inte anges i bruksanvisningen.
- Använd för affärs- eller kommersiella ändamål.
- Skador på grund av missbruk, våld eller modifieringar av andra än vår egen serviceavdelning.

Läs bruksanvisningen noggrant och följ anvisningarna.

8.4 Att göra anspråk på garantin

Följ dessa steg för snabb behandling:

- Förvara inköpsbeviset, artikelnumret och EAN-koden till hands.
- Du hittar artikelnumret på produktens märkskylt, i bruksanvisningen (längst ned på titelsidan) eller på ett klistermärke på baksidan eller undersidan av apparaten.
- Om du har några problem, vänligen kontakta oss först på service@trvlmore.nl eller via kontaktformuläret på www.trvlmore.nl.
- Efter samråd med vår kundtjänst kan du skicka produkten till oss om det behövs. Använd den returadress som vi har angett på returetiketten. Bifoga en kopia av köpebeviset och skriv vad felet är och när det uppstod.

Viktigt

- Skicka endast produkten till den angivna adressen.
- Se till att förpackningen är robust.
- Använd inte expressfrakt, godstransport eller särskilda leveransformer.
- Skicka också med eventuella tillbehör som följde med ditt köp.

9. Ansvarsfriskrivning

Ändringar kan förekomma; specifikationer kan ändras utan föregående meddelande.

TM1000270 / TM1000271 / TM1000272 / TM1000273 / TM1000274 /
TM1000275 / TM1000276 / TM1000277 / TM1000278 / TM1000279 /
TM1000280 / TM1000281 / TM1000282 / TM1000283 / TM2005032 /
TM2005033 / TM2005034 / TM2005035 / TM2005036 / TM2005037 /
TM2005038 / TM2005039 / TM2005040 / TM2005041 / TM2005042 /
TM2005043 / TM2005044 / TM2005045



LifeGoods Group B.V.

P.J. Oudweg 4, 1314 CH Almere (NL)

www.trvlmore.nl - service@trvlmore.nl

12.2025 - v10.0